

# Sesión plenaria de las Cortes Españolas

## Entre otros, fueron aprobados los siguientes dictámenes: Regulación del derecho de petición; modificaciones tributarias; plan de carreteras, y bases de ordenación de la emigración

### Pronunciaron discursos los ministros de Hacienda, de Obras Públicas y de Trabajo

MADRID, 19.—El presidente de las Cortes, don Esteban Bilbao, presidió la sesión plenaria que se ha iniciado a las once y cuarto de la mañana. Habíanse en el banco del Gobierno los ministros del Ejército, Marina, Aire, Hacienda, subsecretario de la Presidencia, Información y Turismo, Educación Nacional y presidente del Consejo de Economía.

Después de leer el acta de la última sesión, de la lista de procuradores que han excusado su asistencia por diversas causas y de las modificaciones introducidas últimamente en la relación de éstos, se procede a la ceremonia de juramento de nuevos procuradores.

Se procede a la lectura del proyecto de regular el derecho de petición. Lo defiende el señor López Rodo, que fue aprobado.

Seguidamente, el presidente de las Cortes dice que quiere aprovechar la ocasión para dar la bienvenida y saludar a los nuevos procuradores, y muy especialmente a los que representan a la región ecuatorial, que por primera vez vienen aquí. Esto demuestra que España, como siempre, no hace distinciones de razas. Tendrán los mismos derechos que todos los demás y podrán votar con igual derecho. Para ellos es un motivo de satisfacción y gran honor para nosotros. ¡Qué ejemplo para el mundo! Y es que España ha sido siempre así! Madre de los pueblos.

**DISCURSO DEL MINISTRO DE HACIENDA**  
Como ya es costumbre, el ministro de Hacienda se presenta una vez más en el último Pleno de las Cortes de cada año para rendir cuentas de la gestión del ejercicio económico que está a punto de terminar.

La gestión del pasado ejercicio —dijo— bien merece el calificativo de extraordinaria, no sólo por los resultados obtenidos, sino también por las circunstancias en que se ha desarrollado.

Recordaréis, señores, que el cuadro de provisiones del sector público que os presenté en mi discurso de 19 de diciembre del pasado año fue el siguiente:

Estados letras A) y C) del presupuesto, 65.700 millones de pesetas; complemento de la Ayuda Americana, 3.700 millones. (Pasa a la página doce)

funcionarios procedentes de los extinguidos organismos paritarios; revisión de las pensiones mínimas de las Clases Pasivas del Estado y modificación del artículo 96 del estatuto de 22 de octubre de 1926; modificación de los artículos 65, 68 y 69 del Estatuto de Clases Pasivas del Estado, y regulación de las fianzas que garantizan el cumplimiento de los contratos de las obras concertadas por el Estado.

De la Comisión de Presupuestos se aprobaron catorce dictámenes sobre el presupuesto ordinario de la región ecuatorial, subvención por tráfico aéreo con Canarias, pensiones y otros relativos a plantillas y mejoras de personal de diferentes organismos, así como cuarenta y tres dictámenes relativos a créditos extraordinarios y suplementos de crédito.

De la Comisión de Gobernación, el relativo a la nueva redacción de la ley de 26 de diciembre de 1958 sobre escalafones del Cuerpo de Médicos Titulares.

De la Comisión de Hacienda se aprobaron dictámenes sobre modificaciones tributarias; exención de gravámenes para valores emitidos por sociedades marroquíes durante el tiempo de servicios prestados por

aprobaron dictámenes relativos a obras en la estación de Páramo; incorporación al vigente plan general de Obras Públicas; obras de riego de diversas cuencas hidrográficas; renuncia del Estado en favor del Cabildo Insular de Tenerife de determinados bienes en la sustitución de las líneas de tranvías de Santa Cruz de la Laguna y Tacoronte; construcción y explotación de carreteras en régimen de concesión, y el relativo al plan general de carreteras.

Del Ministerio de Educación Nacional se aprobó un dictamen sobre modificación del tercer párrafo del artículo 20 de la Ley de Formación Profesional e Industrial.

De la Comisión de Trabajo fue aprobada la Ley de Bases de Ordenación de la Emigración.

También se dio cuenta al Pleno de las Cortes de nueve decretos-leyes dictados en 23 de junio, 13 de julio 10 de agosto, 7 de septiembre y uno de diciembre.

## Dictámenes aprobados

## KENNEDY, ELEGIDO OFICIALMENTE PRESIDENTE DE ESTADOS UNIDOS

### La Asamblea de la ONU decide continuar el debate sobre el Congo

#### Los doce Estados africanos ex-franceses firmarán un tratado de defensa mutua

WASHINGTON, 19. — John F. Kennedy ha sido oficialmente elegido nuevo presidente de los Estados Unidos de América del Norte.—(Efe.)

WASHINGTON, 19.—La elección de Kennedy a la Presidencia ha tenido hoy carácter oficial al obtener mayoría en el escrutinio de los 537 votos electorales examinados hoy, como prescribe el ritual de la Constitución de los Estados Unidos de América.

Los electores de 50 Estados han otorgado sus votos de acuerdo con los siguientes resultados:

Kennedy, 269.  
Nixon, 141.  
Senador Harry F. Bird (Virginia), 15.  
Senador Barry M. Goldwater (Arizona), 1.—(Efe.)

**DECISION EN LA ONU**  
SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York), 19. — La Asamblea General decidió esta tarde continuar el debate sobre el Congo en vez de ocuparse del problema de Argelia.

Al iniciarse el debate sobre el Congo, Italia y Argentina manifestaron que apoyan la nueva resolución anglo-americana, presentada ayer, y en la que se pide la reanudación de las funciones del Parlamento consociado a través de la ayuda al presidente Kasavubu.

Honduras ha sugerido que el secretario general debe tener poderes especiales para resolver los asuntos del Congo.

Mario Cardoso, representante del Congo, Leopoldville, declaró ante los miembros de la Asamblea que muchos miembros de la misma deberían examinar sus propias obras antes que criticar el trabajo de la ONU y del secretario general.

La Asamblea interrumpió su debate sobre el Congo para escuchar un informe de la Comisión Principal sobre la cuestión argelina.—(Efe.)

**POSIBLE TRATADO**  
BRAZZAVILLE (República del Congo), 19.—Doce Estados africanos ex-franceses han acordado firmar un tratado de

defensa mutua el mes que viene, con arreglo al cual todos cederán ayuda militar a cualquiera de ellos que sea atacado.—(Efe.)

**EN HAMBURGO NO QUIEREN VER BARCOS DE GUERRA FRANCESES**

HAMBURGO, 19.—Prácticamente se ha invitado a los buques de guerra franceses que se abstengan de visitar este puerto, el más importante de la Alemania Occidental, por ser innecesarias sus visitas.

Se ha adoptado esta postura por la interceptación ilegal de buques alemanes por unidades navales francesas en aguas internacionales.—(Efe.)

(Pasa a la página doce)

**S. S. EL PAPA recibe a ochenta nuevos sacerdotes**

CUADRO DEL VATICANO, 19.—Ochenta nuevos sacerdotes, ordenados ayer en Roma y que han celebrado esta mañana su primera misa, han tenido el privilegio de ser recibidos en audiencia por el Padre Santo, en la Sala Clementina, en compañía de sus familiares.

Juan XXIII recordó a los presentes la honda emoción experimentada por él cuando se ordenó y celebró su primera misa en la gruta vaticana, pero él no tuvo el privilegio de tener junto a sí a sus seres queridos. "En esta memorable circunstancia —añadió—, en el fervor de estos días y en la perseverancia propia de la juventud, se siente el deseo de hacer un mundo nuevo, se siente que todo aquello que se ha hecho en el pasado debe ser renovado. Adelante, pues, pero con juicio. Los nuevos sacerdotes deben observar estas disposiciones para toda su vida: callar, hablar y obrar, especialmente por lo que afecta a las nuevas formas de apostolado, con particular prudencia. Las manifestaciones exteriores no deben hacer mella en la verdadera figura del sacerdote católico".—(Efe.)

**Derrota del «champagne español»**

LONDRES, 19. — Un tribunal de Londres ha concedido a los representantes de las compañías francesas de champagne un mandato para impedir que una compañía española de vinos venda sus productos con la descripción de «champagne español».—(Efe.)

**Los plantadores de caña de azúcar desafían a Fidel Castro**

LA HABANA, 18.—Los plantadores de caña de azúcar han desafiado al primer ministro, Fidel Castro, al votar por boicotear su "Congreso del azúcar" a pesar de las advertencias del hermano mayor del primer ministro, Ramón, de que haya posibles consecuencias.

Casi mil delegados en representación de la Asociación de Plantadores de Azúcar Cubanos, que cuenta con 55.000 afiliados, han asistido a una reunión extraordinaria para decidir si participar o no en el Congreso convocado por el primer ministro para determinar todos los aspectos de la próxima cosecha. El voto en contra fue unánime.

La reunión ha coincidido con noticias de que más campos de cañas de azúcar en la provincia oriental de Camagüey han sido incendiados por los saboteadores

Durante la noche y primeras horas de hoy se han escuchado las explosiones de más de una docena de bombas en varios sectores de la capital. Estas bombas, aunque hicieron gran ruido, causaron pocos daños y afortunadamente ninguna víctima. Se cree que han sido puestas por los enemigos de Castro, que han jurado no dejarlo dormir tranquilo. Un tribunal militar ha condenado a veintiséis presos políticos a penas que oscilan de tres a veinte años de prisión por supuestas conspiraciones contra el régimen del primer ministro.—Efe.

**SIGUE FIDEL SUS ATAQUES CONTRA LA IGLESIA**

ROMA, 19.—La Prensa refiere que el primer ministro cubano, hablando ante la Asamblea de la Federación de Trabajadores cubanos, ha pronunciado violentos ataques contra el Episcopado y la Iglesia católica de la isla.—(Efe.)

## El ministro de Educación Nacional presidió el domingo la inauguración oficial del edificio del Instituto de Enseñanza Media y Escuela de Aprendizaje Industrial de Calahorra

Bendijo el magnífico inmueble el Prelado de la diócesis y después del acto inauguró el Sr. Rubio y los directores generales de Enseñanza Laboral y Enseñanzas Técnicas, que le acompañaban, regresaron a Madrid



Vista frontal del magnífico edificio del Instituto de Enseñanza Media y Escuela de Aprendizaje Industrial de Calahorra, inaugurado ayer, domingo, por el ministro de Educación Nacional, don Jesús Rubio.

Después de asistir a la misa que, a las nueve y media de la mañana, celebró el domingo, en la iglesia de Santiago el Real, el Excmo. y Rvmo. señor obispo de la diócesis, doctor don Abilio del Campo, el Excmo. señor ministro de Educación Nacional, don Jesús Rubio y García Mina, acompañado de los directores generales de Enseñanza Laboral, don Guillermo Reina, y de Enseñanzas Técnicas, señor Millán; del rector magnífico de la Universidad de Zaragoza, don Juan Cabrera; del vicerrector de la misma Universidad, señor Indurain, y de las primeras autoridades logroñesas, se trasladó a Calahorra, con objeto de presidir el acto de inauguración oficial del magnífico edificio construido en aquella laboriosa ciudad para el Instituto de Enseñanza Media y Escuela de Aprendizaje Industrial.

El espléndido edificio, construido por el Ministerio de Educación Nacional en terrenos cedidos al efecto por el Ayuntamiento de Calahorra, consta de tres cuerpos unidos; los dos laterales tienen dos plantas y sótanos, y el central, una planta más. De los laterales, el izquierdo está destinado a Instituto de Enseñanza y el derecho a Escuela de Aprendizaje Industrial. En el cuerpo central se hallan

primera dotada de bancos y el segundo de cómodas butacas—tienen capacidad para cuatrocientas y trescientas personas, respectivamente. El presupuesto total de las obras asciende a ocho millones de pesetas, faltando aún de construir una nave independiente de talleres para la Escuela de Aprendizaje Industrial y el cercamiento y adecuada disposición de los campos de deportes y gimnasia.

El señor Rubio y las personalidades que le acompañaban fueron recibidos a la entrada del Ayuntamiento de Calahorra por el prelado de la diócesis, la Corporación Municipal en pleno, presidida por su alcalde, don José Pagola, y precedida por los maceros y la bandera de la ciudad, y todas las autoridades locales. Tras detenerse unos momentos en la Casa Municipal, donde fue saludado por todas las jerarquías y representaciones allí congrega-

das, el ministro y su séquito se dirigieron al edificio que iba a ser inaugurado oficialmente. Ante éste esperaban todos los profesores y alumnos de los dos centros, así como los miembros

de la Junta Provincial de Formación Profesional y otras representaciones y numeroso público, que hicieron objeto al señor Rubio y a las autoridades (Pasa a la octava página)

de la Junta Provincial de Formación Profesional y otras representaciones y numeroso público, que hicieron objeto al señor Rubio y a las autoridades (Pasa a la octava página)



El ministro de Educación Nacional en un momento de su visita a los talleres de la Escuela de Aprendizaje Industrial.



El Sr. Rubio recibe un obsequio típico, ofrecido por una de las muchachas que interpretaron danzas regionales.

Local de 150 a 250 m.2

Se tomaría en alquiler pagando 2.000 a 4.000 pesetas mensuales. Teléfono 1841

### Campana de Navidad

CUARTA RELACION DE DONATIVOS

Suma anterior, 117.729'59 pesetas.

#### Gobierno Civil

Señores García y Rubio, 250 pesetas; De Miguel Hermanos, 160; don Rafael Ulecia Urquiga, 500; don Eulogio Pastor Herrero, 100; Electra "Recajo", 500; Vitícola Agro Industrial, 100; don Luis Fernández (farmacia) 100; don Victoriano San Juan Miguel, 50; don Emiliano Santarén, 100; don Jesús Santarén, 25, y señora viuda de don Avelino Peñaiva, 50 pesetas

Suma y sigue, 122.604'59 pesetas.

### EMPLREADO

administrativo, se precisa hasta 30 años, cumplido el servicio militar. Preferido tenga el título de Perito Mercantil. Diríjase por escrito a R. B. M., a este periódico indicando conocimientos y referencias. Oficina de Colocación Ref. 3173.

### Pedro María de Castro

SUSPENDE SU CONSULTA DESDE EL 22 DE DICIEMBRE HASTA EL 6 DE ENERO (C. S. P. núm. 162)

### FOLLOS

55 Ptas. kilo

### POLLAS

42 Ptas kilo

### MARINA RENCUREL

PLAZA ABASTOS. Tlf. 1920

### Joyería Jacinto Camps

No deberíamos decirlo, pero aun con todo, estamos seguros nos han de visitar. PORQUE POR ALGO SERA CUANDO ESTA TAN LLENO.

# La Vida en la Ciudad

Se comunica al público que los acreditados

## MAZAPANES FALCON

### GUIRLACHE - ALMENDRA

SIGUEN VENDIENDOSE EN LA FABRICA. IMPORTANTE. — Esta CASA, de siempre, no cante en precios. Si en calidad.

VARA DE REY, 48. TELEFONO 1623.

## MUEBLES ANTA

PORTALES, 46. TELEFONO 1875. CONFIERES - DORMITORIOS - SALAS DE ESTAR

### NOTICIAS DIVERSAS

**Servicio de trenes.** — Con motivo de las próximas fiestas de Navidad, se pone en conocimiento del público que el rápido de Zaragoza-Bilbao que tiene su salida a las 15'45 horas de la estación de Zaragoza, Campo Sepulcro, circulará con carácter extraordinario el viernes día 23, y el día 24 lo hará el Bilbao-Zaragoza.

**Cupa pro ciegos.** — En el sorteo celebrado ayer, resultó premiado el número 177.

**Temperaturas.** — Del domingo: Máxima, 7, a las 15; mínima, 2'6, a las cero horas; media, 4'8.

**De ayer, lunes:** Máxima, 7'6, a las 17'20; mínima, 3, a las 8 de la mañana; media, 5'3. Presión atmosférica, 723.

**Farmacias de guardia para hoy.** — Don José Ruiz Prado, Segasta, 10, y don Julián Gé-

### Para la cena de Navidad

¡CARDO EXQUISITO! ¡CARDO TERNISIMO! ¡CARDO SABROSO! ¡CARDO BLANCO!

.....X un gran surtido de selectas frutas y finas hortalizas. Hagan sus encargos desde hoy mismo, con el fin de que no les falte.

### FRUTAS MURO

PLAZA DEL CORREGIDOR. Puestos núm. 71 al 76.

## SENSACIONAL REVEILLON Hace 25 años

Sálgase de lo vulgar y celebre la Nochevieja en un ambiente distinto. Internacional Expreso, en colaboración con el lujoso Hotel Cancellor Ayala, le ofrece la oportunidad de pasar una Noche feliz, amenizada por la Orquesta de José Luis y su guitarra electrónica. Plazas limitadas. Reservas en VIAJES "INTERNACIONAL EXPRESO". Moroy, 1. Tlf. 3672.

### FABRICA DE MALETAS, RICARDO

FUNDAS REPARACIONES. CUBETAS FIBRA. BOLSOS DE SEÑORA CARTERAS DOCUMENTOS Y COLEGIAL. GENERAL MOLA, 67. --- TELEFONO 2325.

### LA ACTIVIDAD EN NUESTROS CENTROS OFICIALES

#### El señor gobernador civil, en Madrid

Con el propósito de resolver algunos asuntos de interés para la provincia, y aprovechando la circunstancia de la sesión plenaria de Cortes, el Excmo. señor gobernador civil, don José Elorza Aristorena, salió en la tarde del pasado domingo con dirección a Madrid, donde ayer se entrevistó con algunas de las altas dignidades na-

#### NOTAS OFICIALES

##### AYUNTAMIENTO AGENTES INSCRIPTORES PARA EL CENSO DE POBLACION

Cuántas personas con actitud física y sabiendo leer y escribir correctamente les interese trabajar como agentes inscriptores para la formación del censo de población, viviendas y padrón de habitantes de este Municipio, pueden presentarse en el Negociado de Estadística del Ayuntamiento de Logroño de las 11 a las 12 horas de cualquier día laborable, hasta el 22 del presente mes, dando se les informará.

##### DELEGACION DE HACIENDA PROXIMA SUBASTA

En el tablón de anuncios de esta Delegación de Hacienda figura expuesto el pliego de condiciones a que ha de ajustarse la subasta de géneros que tendrá lugar el día 11 del próximo mes de enero. Entre los géneros figuran un camión marca Renault y una máquina rematadora de géneros de punto.

##### Señoras:

Con el fin de ofrecerles el mejor servicio y una buena selección de géneros, les ruego hagan sus encargos desde este momento para ser servidas a su conveniencia.

##### FRUTAS MURO

Plaza del Corregidor

##### ORDEN DEL DIA

- 1.º—Lectura para su aprobación del acta de la última Junta general.
- 2.º—Examen y aprobación o no de la Memoria semestral.
- 3.º—Aprobación de los presupuestos de gastos e ingresos para 1961.
- 4.º—Elección de presidente de la Comunidad.
- 5.º—Elección de vocales y suplentes para el Sindicato y Jurado de Riegos.
- 6.º—Revisar, a propuesta de la Confederación Hidrográfica del Ebro, el acuerdo de 29 de diciembre de 1957, sobre la limpieza de cauces, en virtud de reclamación hecha ante la misma por don Valero Ruiz Palacios.
- 7.º—Determinar si ha de ser o no preferido el segundo riego en las plantaciones.

##### Ayuntamiento de Ventrosa

**SUBASTA DE HAYAS**  
Se subastan 80 hayas con 126 m.3 de madera, por tercera vez. Precio base, 104.320 pesetas, e índice, 130.412 pesetas (ya rebajados en el 15 por 100). Proposiciones hasta el día 24, de 11 a 12. Apertura de pliegos, el día 26, a las 12. Más detalles, en el B. O. de la provincia del 6 de octubre o en Secretaría. Ventrosa, 16 diciembre 1960. El Alcalde

##### La familia de DON FELIX BARRERA DE ALDAY

(d. e. p. d.), en la imposibilidad de hacerlo personalmente como fuera su deseo, dado el incontestable número de testimonios recibidos, nos ruego hagamos llegar a todos, desde nuestras columnas, su más profundo agradecimiento por las pruebas de afecto y condiciencia de que han sido objeto, y les comunican que las Misas Greco-rifanas en sufragio del alma del finado se anunciarán oportunamente por estas mismas páginas.

##### La familia de DON SALVADOR ARANCON ROSAS

(d. e. p. d.) nos ruega expresemos su agradecimiento a cuantos asistieron a los actos piadosos celebrados con motivo de su fallecimiento y por los testimonios de pésame recibidos.

### En Oviedo, el gobernador

manifestó que había cursado ordenes a las fuerzas de orden público para que impidieran el anuncio escandaloso y colectivo de los periódicos extremistas, permitiendo únicamente que se vocasen los titulares de los diarios.

—En Logroño, las temperaturas de este día fueron las siguientes: Máxima al sol, 18 grados; a la sombra, 14, y mínima, 7'2 en la madrugada.

—Fue robado durante el día el cepillo donde se depositaban las limosnas en la capilla del Cristo de la Parroquia de Santiago.

—Falleció el cabo de la Hermandad de Camileros de la Cruz Roja don Baldomero Igea Ladrón.

—El alcalde, señor Grau, dijo que había recibido bastantes donativos en metálico y en especie con destino a los necesitados.

—Fueron ascendidos a alféres don Marcelino Gara, don Teófilo Tomillo y don Santiago López, del Regimiento de Artillería de esta guarnición.

—En Igea había gran cosecha de manzanas, que se pagaban a buen precio; la cosecha de oliva fue regular.

**HACE 50 AÑOS.**—Las temperaturas registradas este día en Logroño fueron las siguientes: Máxima al sol, 16 grados; a la sombra, 7'3, y mínima, 2'8. Durante el día estuvo lloviendo continuamente y en las sierras nevó mucho.

—Las Administraciones de Lotería de esta capital devolvieron a su procedencia los décimos sobrantes del próximo sorteo de Navidad, que tendría lugar el día 22 del actual. En las tres Administraciones leonesesas se vendieron 112 billetes y 20 décimos, que importaban 112.200 pesetas; en Faro se vendieron 14 billetes, y en Calaborra, 12. El total de lo vendido en esta provincia alcanzó la suma de 138.000 pts.

—Comunicaban de Buenos Aires que se había producido un incendio en la Aduana de aquella capital, ascendiendo las pérdidas a ocho millones de pesos.

### Mazapanes

INMEJORABLES. Los vende Agustín San Juan, en su tienda de Plaza del Corregidor y en Cafetería Rango. PRUEBE Y REPETIRA.

### SERREPIA ROVER

PINO HAVA CHOP. EMBALAJES. 19 de Julio Tfn. 140

### MAZAPANES DE SOTO Y RIOJANITOS

EXCLUSIVA DE HIJA DE FELIPE ROMERO

VENTA EN FABRICA. Gral. Mola, 92. --- Tfn. 3195

### CARBONILLA

SE VENDE PARA OBRAS Y CAMINOS. Razón: TRANSPORTES CABRERA. Teléfono 3868

Un surtido grandioso. Unos precios en JOYAS como sólo puede presentar

### Joyería Jacinto Camps

### Registro Civil

Inscripciones verificadas en los días 18 y 19: Nacimientos. — José-Miguel Jiménez y Ruiz, Joaquín Cogarra y Pérez, Crisantos Benito y Pérez, María-Pilar Barquín y Rama, Alejandro Miguel y Meurice, Gloria Losantos y Marín, María-Mar Muro y Pérez, Rafael Tomás y Tomás, María-Angeles Nuín y Monasterio, y José-Alberto Medrano y Cano.

Defunciones. — María-Loreto Bonet y Bordonave-Gassetat, de 8 días, de Logroño; Elbina Rodríguez Martín, de 81 años, de Cenicero; Tomás Orte Rodríguez, de 56 años, de Corera; Francisco Marcos Minguéz, de 70 años, de Dueñas (Palencia); Miguel López Lozano, de 79 años, de Badarán; María Pérez Fraile, de 84 años, de Nájera; Santiago Hernández Espinosa-Santo, de 65 años, de Soria; Feliciano Hueto Ortigosa, de 50 años, de Hornos, y Mariano Velázquez Peribáñez, de 50 años, de La Aguilera (Burgos).

Matrimonios. — José Luis Orma Gorrío con María Emilia Rosalía Lasheras Robledo; Rafael Conso García con Victoria Cámara Blanco, y Agustín Martín Laguna con María Concepción Martínez.

Mantenga el rendimiento de su motor utilizando recambios y accesorios legítimos Barreiros

Solo ellos, por su calidad de fabricación y riguroso control, le ofrecen **SEGURIDAD** de perfecto funcionamiento

## BARREIROS

DISTRIBUIDOR: AUTO MORIZ, S. A. CALVO SOTELO, 4. TELEFONO 2325. LOGROÑO

COMERCIAL HISPANO HELVETICA S.A.

MOD. SUPER BAR Ptas. 3750

EL NUEVO ELECTRO-GRILL

MOD. NUEVO PICCOLO - Ptas. 1800

MOD. NUEVO REX - Ptas. 2600

Central: Plaza del Carmen, 3. Teléfono 2321932. MADRID.

Sub-Central: Urgel, 121-123. Teléfono 230885. BARCELONA.

Representación en Logroño: Don J. Miguel Fernández-Illera

General Franco, 34, entresuelo. Teléfono 5091.

REPARACIONES: Se efectúan las de los antiguas "TURMIX BERRENS" con el 15 por 100 de descuento.

# LOS MEJORES TURRONES

BEBIDAS Y PRODUCTOS EXTRANJEROS DE GRAN CALIDAD

Pimentón de la Vera y especias de clase superior.

## Ultramarinos Finos SAENZ

ANTIGUA CASA VDA. DE ARZA

Hnos. Moroy, 16, y Sagasta, 5. - Tfno. 1320.

SERVICIO A DOMICILIO

## ANTIGUA BODEGA DE LA VIRGEN

Para las próximas fiestas navideñas, ofrece D.O.S. LOTES de SEIS BOTELLAS de VINO y LICORES:

1.º LOTE:

- 1 Botella Coñac Veterano, Soberano o Fundador.
- 1 " Anís La Navarra, Asturiana o Castellana.
- 1 " Jerez, Marqués del Mérito.
- 1 " Moscatel, Marqués del Mérito.
- 2 " Champán, Carta Blanca.

LOTE: 220 PESETAS.

2.º LOTE:

- 1 Botella Coñac Carlos III.
- 1 " Anís del Mono.
- 1 " Jerez Domecq.
- 1 " Quinado Sansón.
- 2 " Champán Gran Cremant.

LOTE: 300 PESETAS.

LLAME AL TELEFONO 14-36 Y SE LE SERVIRA RAPIDAMENTE.

MERCADERES, 19.

## Oposiciones a ingreso en el Magisterio Nacional

### MANANA ADJUDICACION DE PLAZAS

Opositoras que han obtenido plaza y suma de las puntuaciones de los tres ejercicios:

Nombre	Puntos
Doña M.ª Anunciación de la Fuente Meiro	30'015
Doña María de los Angeles de las Heras Nuñez	29'783
Doña M.ª Teresa Miranda de las Heras	26'714
Doña Fernanda Fernández Baroja	26'560
Doña M.ª de los Remedios Ruiz Benito	26'282
Doña Eulalia Soto Martínez	25'216
Doña María del Carmen Solares Arroita	25'016
Doña Cristina Muñoz Simón	24'801
Doña M.ª Teresa Marroñ Corral	24'800
Doña M.ª del Rosario Marijuán Fernández	23'633
Doña M.ª del Rosario Navarro Pérez	23'600
Doña M.ª Jesús Urarte Iglesias	23'200
Doña Teresa Casis Nalda	23'191
Doña M.ª del Pilar Ujea Fernández	22'697
Doña Elisea Mendoza Camprovín	22'600
Doña Isidra Fernández	
Asensio	22'482
Doña M.ª Isabel Comas López	22'348
Doña M.ª Concepción Munilla Solana	21'883
Doña Raquel Najarro Merino	21'566
Doña Milagros Calles Lecuona	21'150
Doña Ana Leticia Val Fernández	20'900
Doña M.ª del Carmen Ibáñez Gómez	20'416
Doña M.ª del Carmen de Diego Arnedo	19'733
Doña Ana M.ª de la Fuente Richard	19'715
Doña María López Janeiro	19'698
Doña Luz Divina Martínez Sagázarai	19'516
Doña M.ª Isabel Sánchez Benito	19'483
Doña M.ª del Carmen Zárate Fernández	18'765
Doña M.ª del Carmen Prado Nalda	18'599

Acogida al apartado c) del decreto 21 de diciembre de 1951: doña María Isabel Regadera López, 16'509 puntos.

Nota.—Se convoca a los opositores de ambos sexos para mañana, día 21, a las cuatro de la tarde, en la Delegación Administrativa de Enseñanza Primaria, para la adjudicación de plazas.

### Señoras:

Para las Pascuas de Navidad, un distinguido y exquisito regalo:

UNA CESTA DE FRUTAS SELECTAS MURO.

SEÑORA: Qué sortijas más maravillosas hemos fabricado para estos días. Y, al fabricarlas nosotros mismos, los precios son únicos de

### Joyería Jacinto Camps

como asimismo los modelos.

### CALIFICACION MORAL DE LOS ESPECTACULOS CINE

El gafe, 1. Gigante, 2. El hombre que sabía demasiado, 2. Las girls, 3-R. La muchacha de Berlín, 3-R. Mari-truz, 3. A sangre fría, 3. Falsa obsesión, 3. Maigret en el caso de la condesa, 3. Rifié, 4. Paga o muere, 3.

Los números que figuran a continuación de cada título expresan la calificación moral dada por la Oficina Calificadora de Espectáculos: 1.-Todos, incluso niños. 1.-R. Infantil, con reparos. 2.-Jóvenes. 3.-Mayores. 4.-Gravemente peligrosos. 3 R.-Mayores con reparos.

# Almacenes San Bernabé

## HA INAUGURADO SU 1.ª SECCION DE JUGUETERIA

### EXHIBICION Y VENTA, PLANTA 1.ª

PARA JUGAR: Muñecos

Coches

Trenes

Aviones

Cocinas

Vajillas

Animales

Triciclos

Balones

Evite comprando ahora las aglomeraciones de los últimos días

ADemás, tenemos a su disposición muchos regalos prácticos: Abrigos confeccionados. Jerseys. Conjuntos. Faldas. Chaquetas ante, cuero y fieltro. Medias. Mantelerías estampadas. Pañuelos, etc.

**2** OPINIONES QUE PRONTO DIRA USTED QUE ERAN ¡¡EXACTAS!!

"¡Amplio, rico, apasionante espectáculo en gran escala, en la línea de Cecil B. de Mille, con millares de extras, miles de caballos, cientos de cañones, cuarenta actores principales, una impecable fotografía y una dirección artística ejemplar!"

"PAESE SEERA"

"Dos grandes temas, la guerra y el amor, en juego, sin que en ningún momento el uno interfiera al otro, porque la historia está construida con tanta claridad como grandeza y latitud ha conseguido brillantísimos efectos en el movimiento de masas..."

"EL TIEMPO"



¡GRANDIOSA! ¡VIOLENTA!  
¡ARROLLADORA!



Sólo comparable a «GUERRA y PAZ»

¡¡ Mañana !!

MAXIMO ACONTECIMIENTO

# DIANA

¡ UN ESTRENO FUERA DE SERIE !

No se proyectará en toda la provincia durante la presente temporada.

UNA EXCLUSIVA «PARAMOUNT»

### El jueves: MODERNO

¡ESTRENO EXCEPCIONAL!

¡UNA PELICULA UNICA QUE ELECTRIZA POR SU ACCION Y EMOCIONA POR SU CONTENIDO!



Además, se proyectará LA CORRIDA FANTASTICA

He aquí dos gigantescos acontecimientos que usted podrá admirar en el

# CINE AVENIDA

Mañana :: SENSACIONAL ESTRENO

Riesgo, emoción y regocijantes escenas en un film juvenil e impetuoso



GERMAN JULIO JOSE CHARITO TOMAS JOSE ALFREDO COBOS-NUÑEZ-CAMPOS-MALDONADO-BLANCO-NIETO-MAHO DIRECTOR: RAMON TORRADÉ REDACCION: INABA FILMS OPERACION: FRANCISCO SEMPERE

Próximamente: Solemne estreno

Llega a nosotros para recibir el aplauso de Logroño entero y su provincia la joya del cine español

JAVIER ESCRIBA ANTONIO VILAR

MARIA MAHOR KATIA LORITZ

# EL PRÍNCIPE ENCADENADO

EN TECHNICOLOR

Director, LUIS LUCIA

Versión libre de LA VIDA ES SUEÑO, de Calderón de la Barca

¡Gigantesca! ¡Espectacular! ¡Inmensa!

TOLERADAS MENORES

Calefacción por aire acondicionado.

CARTELERIA DE ESPECTACULOS

ALHAMBRA Desde las 5 T. menores ULTIMO DIA 1.-El divertido film EL GAFE José Luis Ozores, Antonio Garisa y Teresa del Río 2.-Reestreno de la colosal superproducción GIGANTE EN TECHNICOLOR Con Ruck Hudson, Elizabeth Taylor y James Dean

Avenida Desde las 5 A. mayores ULTIMO DIA. EXITO CUMBRE La historia de «Fraulein» ha conmovido al mundo entero... Ahora podrá vivir en una historia grandiosa en amor La MUCHACHA de BERLIN Technicolor - Cinemascope Con Mel Ferrer, Dana Wynter y Dolores Michaels Logroño entero hablará entusiasmado de esta excepcional superproducción

Breton Hoy, desde las 5 Programa doble! - A. mayores 1.-EXITO emocional del film de auténtico «suspense» «MAIGRET EN EL CASO DE LA CONDESA» Jean Gabin, Michel Auclair y Jacques Morel 2.-El film de acción «RIFIFI» Jules Bassin, Jean Servais y Carl Mohner

Diana Cont. desde las 5 (T. menores) ULTIMO DIA!! ASESINATO en un mercado árabe, rapto de un niño, atentado político en Londres. El mejor film de «suspense» de Alfred Hitchcock «EL HOMBRE QUE SABIA DEMASIADO» VistaVision - Technicolor James Stewart y Doris Day Mañana: Estreno cumbre «TEMPESTAD» Cinemascope - Technicolor

Frontón Desde las 5 A. mayores 1.-El simpático reestreno MARICRUZ EN TECHNICOLOR Con Lola Flores y Félix González 2.-ULTIMO DIA. del film más delicioso y divertido del siglo OPERACION PACIFICO EN TECHNICOLOR Con Cary Grant, Tony Curtis y Joan O'Brien

Moderno Hoy, desde las 5 (Último pase aproximado, a las 11) (A. mayores) EXITO SENSACIONAL! LA AUTENTICA HISTORIA DEL HOMBRE MAS ODIADO POR LA MAFIA! Filmada para que usted conozca la verdad PAGA O MUERE Con Ernest Borgnine, Zohira Lampert y Alan Austin

Olympia Cont. desde las 5 (A. mayores) ULTIMO DIA!! No ha ganado ningún Oscar. Pero se reirá como nunca UN MARIDO EN APUROS Cinemascope - Technicolor Paul Newman, Joanne Woodward y Jean Collins Y el divertidísimo reestreno «LAS GIRLS» Cinemascope - Technicolor Gene Kelly, Kay Kendall, Atención al grandioso programa doble de mañana.

Kialto Desde las 5 A. mayores 1.-ULTIMO DIA. Un relato tenso y emocionante que pone los nervios al rojo vivo A SANGRE FRIA Con Arturo Fernández y Gisla Paradis 2.-El apasionante film FALSA OBSESION EN TECHNICOLOR Con Raf Vallone y Michèle Moreau

HOY! SALA DE FIESTAS Desde las ocho tarde. SELECTO BAILE con la Orquesta AYALA

SORTIJAS DE RUBI TIPO BILBAO (este nombre se lo puso esta Casa) podemos ofrecerle más de cien modelos, todos distintos, si visita Joyería Jacinto Camps

Logroño celebró con gran solemnidad la fiesta de su Patrona

El Ayuntamiento en corporación, el Colegio de Agentes Comerciales y la Cofradía de su nombre, presidieron los cultos en honor de Nuestra Señora la Virgen de la Esperanza

Afortunadamente, las nubes se tomaron un descanso y el día de nuestra excelsa Patrona, la Virgen de la Esperanza, fue si se quiere un poco fresquillo, pero de ambiente no muy desagradable, lo que contribuyó a que el templo parroquial de Santiago el Real se viera durante todo el día muy concurrido de logroñeses, muchos de los cuales en las misas de la mañana se acercaron a la Sagrada Mesa.

A las once y media se celebró la solemne misa presidida por el excelentísimo Ayuntamiento en corporación, la directiva del Colegio Oficial de Agentes Comerciales de la provincia y la Cofradía en pleno de la Virgen, y pronunció una brillante alocución el reverendo señor don Carmelo Martínez, que con tanto éxito ha predicado durante el novenario que los logroñeses ofrendaron a su Patrona.

Terminada la misa, se formó el cortejo procesional que con la venerada imagen recorrió el itinerario de costumbre, en el que se había congregado una gran multitud, que ocupaba los aceras, y en la totalidad de los balcones de los edificios habían sido colocadas coladuras en homenaje a la Virgen.

En la procesión formó parte la banda de música de la Academia Provincial, y en la presidencia figuraban representantes de las autoridades provinciales y locales.

Por la tarde, comenzando a las siete, se celebraron los últimos cultos del novenario, en

los que el predicador pronunció una bellísima oración sagrada ante la multitud que llenaba totalmente el templo y que fervorosamente escuchó la renovada consagración de Logroño a su celestial Patrona.

LOS AGENTES COMERCIALES

Con gran concurrencia de coligados y familiares celebró el pasado domingo el Colegio Oficial de la provincia la festividad de su Patrona, Nuestra Señora la Virgen de la Esperanza. La Junta directiva, presidida por don Eliseo Lacorzana Duque, ocupó, a las once y media, en la iglesia de Santiago el Real, lugar de honor junto con el excelentísimo Ayuntamiento y Cofradía de la Virgen durante la misa en honor de la excelsa Patrona de Logroño y de los agentes comerciales, gran parte de los cuales asistieron a la misma, así como a la procesión.

En las primeras horas de la tarde, como estaba previsto, tuvo lugar la comida de hermandad, esmeradamente servida en uno de los salones del Círculo Logroñés. En la presidencia hubieron de excusar su presencia las primeras autoridades, por estar al lado del ministro de Educación Nacional en los actos inaugurales de Calahorra y visita a Alfaro, y junto al señor Lacorzana tomaron asientos los señores Achilaga y Martínez (D. Hermenegildo), por la Cámara de Comercio e Industria; el abogado asesor del Colegio, señor Rodríguez Malmón,

y los componentes de la Junta de mandos, y en el resto de la amplia mesa, crecido número de agentes, algunos con sus señoras e hijas, pues nunca falta en esta simpática reunión la grata presencia del encanto femenino, como tampoco la representación de la sección colegial de Calahorra.

A los postres, el presidente, señor Lacorzana, hizo brevemente uso de la palabra para agradecer un año más la presencia de todos en fecha tan señalada como la de la celestial Patrona y dar cuenta sucintamente de las prestaciones hechas por la previsión colegial en la provincia en el último ejercicio, que suman la cantidad total de 226.936'85 pesetas, distribuidas en pensiones de vejez, viudedad y horfandad; prestaciones económicas por larga enfermedad, seguro de accidentes, ya totalmente a cubierto, para lo cual se ha dotado a cada colegiado de la correspondiente tarjeta de identidad con instrucciones y socorros de defunción a las familias de nuestros compañeros desaparecidos, para los cuales tuvo un recuerdo emocionado, terminando con ello su breve pero elocuente intervención, que fue muy aplaudida.

LA COFRADIA DEL PEZ

Por su parte, la logroñesista Cofradía del Pez, que asistió en pleno a los cultos en honor de la Virgen Patrona, se reunió igualmente en la tradicional comida, servida en otro de los salones de nuestra primera sociedad de recreo.

no es por casualidad...

PROFIDEN OFRECE LA GARANTIA DE UNA CREMA DENTAL CIENTIFICA

PROFIDEN está fabricada en un Laboratorio Farmacéutico

PROFIDEN está pensada, fabricada y controlada por un equipo completo de técnicos facultativos

PROFIDEN cuenta con instalaciones totalmente automáticas para una elaboración absolutamente higiénica

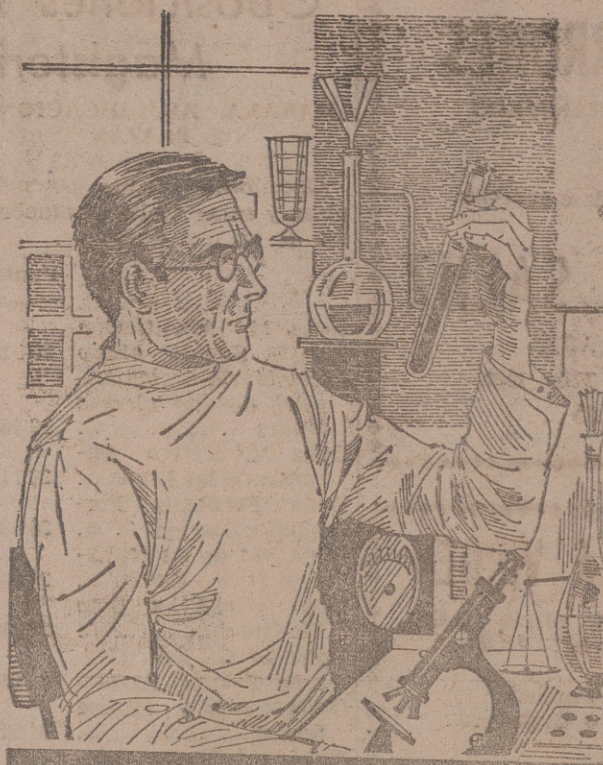
PROFIDEN ha revolucionado el concepto del dentífrica

PROFIDEN presenta y razona su fórmula en todos los Congresos Odontológicos

POR ESO LOS DENTISTAS Y EL PUBLICO PREFIEREN...

PROFIDEN

LABORATORIOS PROFIDEN INVESTIGACIONES Y PREPARACIONES ODONTOLÓGICAS



Vd. también se lo merece

La mejor compensación a su esfuerzo diario es, sin duda, una amable y cómoda distracción

Un Televisor TELEFUNKEN será para usted el mercado aliciente al regresar a su hogar.

No renuncie a esta «Felicidad en zapatillas» que sólo un buen Televisor puede proporcionarle



Tamaño de imagen (53 cms. 21 pulgadas, diagonal) 10 canales en servicio, 2 en reserva. Sintonización rápida «VISIOTEST» P.V.P. 20.750 Ptas. (inc. impuestos)

TODOS NUESTROS CONCESIONARIOS PUEDEN PONER AL ALCANCE DE SUS POSIBILIDADES UN TELEFUNKEN



MANDA A DISTANCIA «TELEFUNKEN» Adaptable a todos los modelos P. V. P. 275 Ptas (inc. impuestos)

TELEFUNKEN

PRECURSOR DE LA TELEVISION EN EL MUNDO

AGENCIA OFICIAL: RADIO LUZ

ONCE DE JUNIO, 19 :: Teléfonos 1412-3290

SI, ALLI SIGUEN...

Soy un enamorado del campo, y todos los días, si el tiempo lo permite, paseo por las afueras: ora por una carretera, ora por otra. Hace unos cuantos días lo hice por la carretera de Mendavia, a curiosear las obras —soy del oficio— que se realizan en las cercanías del Pozo Cubillas, donde está el paso cortado. Soy un poco reparador, lo que me permitió ver una cosa que no está bien; el indicador de «cortado el paso», a pocos metros de los trabajos, ¿cómo no lo ponen a la entrada de la carretera para evitar trastornos a los conductores de vehículos —especialmente camiones— que, ignorando ese inconveniente, se meten en donde no pueden maniobrar?

Señalado ese defecto, entremos de lleno en el motivo de nuestra crónica. Al terminar la barrida de casas que existen en esa ruta, hay un lote de terreno convertido en basurero, donde están acampadas unas familias de gitanos, en unas condiciones de miseria que cianma al cielo. Un matrimonio con cinco hijos —cinco luceros caídos del cielo en un basurero— que, podrá faltarles el pan, pero no así el frío, pues cubren sus ateridas carnes con unos trapos que si tapan lo de adelante, dejan al aire lo de atrás: Madre excelsa del Divino Amor, — amparo del pobre, consuelo del afligido, — ¿no ves cómo estos cinco angelitos —bajados del cielo, se mueren de frío? — ¡Adiós, Señora, y ten compasión — de estas desgraciadas criaturas — y calléntalas en las ascuas de tu corazón!

Bien conocido es el caso de la golondrina que duerme —o vela— con su compañero en el alero del tejado para que su prole lo haca en el nido con más holgura, pero en este caso sería curioso saber cómo pueden dormir, en la bolsa de un carro, cinco niños y dos personas mayores y allí están: una madre —moderna Dolores— con el corazón atravesado por las espadas del dolor, y cinco hijos, como cinco soles, desafiando las inclemencias del tiempo, tan cruel como los hombres, impotentes para acabar con esa vergüenza, que es baldón y ludibrio de un pueblo cristiano.

¡Con qué fruición son besados aquellos retoños! La madre mansa, que canta tan maravillosamente Rosalía de Castro: Cuando la mala nua non tapan que chomedeare encheme a cara de beisos ty depois rompe a chorare!

Así son las madres populares, cariñosas, abnegadas y completas. Ejemplo vivo de aquella otra Madre que después de formarle en sus entrañas, le dio sus benditos pechos al Señor. Hay otro tipo de madre, orgullo de la clase, que lanza a los cuatro vientos; erguida, brava —leona presta a vender cara la vida en defensa de sus cachorros—, un reto brioso y valiente!

De mi cariño a un hombre nació esta perla, perderé hasta la muerte por defenderla.

Es posible que las instituciones —Juntas de damas, roperos, etc.— que, en su labor callada, pero fecunda en beneficios, hayan prestado ayuda a esta familia; pero, en definitiva, el mal subsiste: remendar odres viejos no siempre trae resultados positivos.

Ya en este terreno, séame permitido rendir tributo de admiración y simpatía a quien, desde la emisora local, mantiene al rojo vivo la campaña en pro de la alegría infantil. Co razón de oro y alma de franciscano que, día tras día y noche tras noche, se desgañita pidiendo para la sonrisa de los niños. Rendido y agotado como un cargador de barcos, todo galantemente, no obstante, hay almas ruines que le suponen —el sapo siempre escupe su baba a la pequeña luciérnaga, porque luce— capaz de hacer algo turbio. Esos tales ignoran que la mejor fruta es la pisada por los pájaros.

Si, ya voy a dar la fórmula para acabar con el sangrante cuadro de la carretera de Mendavia.

El señor alcalde, dinámico y enérgico, debe tomar a su cargo el asunto. Es seguro que para ello tenga que cometer una alcahaldía —de eso sé yo algo—, por no estar previsto en reglamentos ni leyes tan insólitos ca-

sos. ¿Derecho de los gitanos a vivir su vida? Pampinas. Antes que los derechos están los deberes, entre los cuales figura para cualquier padre todo cuanto en el orden humano pueda hacer por sus hijos. Ese gitano es algo más que un conejo macho metido en una conejera, y su mujer que una incubadora.

Primer paso a dar: Arrancarlos los cuatro hijos mayores, llevándolos a la «Bene»; luego buscar un rincón, bajo techado, donde, con dos catres cuarteros que Caritas —estoy seguro de ello— equiparía, y después a trabajar. Con los hijos en reberes, arcarían en Logroño, pues sienten por los suyos el mismo afecto que nosotros.

Si mi llamada angustiosa encuentra eco, habremos conseguido dos cosas: acimatar nuestras costumbres a una familia gitana y ahuyentar de Logroño, una vez que corra la noticia entre ellos, a los que huyen del picachón tanto como de los «siviles».

Si el señor alcalde, íntegro, dinámico y decidido, pone mano en el asunto, ha de ser pronto, antes que...

No conviene perder tiempo, — hay que hacer el bien muy presto — que el mal corre más que el viento.

MI GRATITUD A QUIEN ponga remedio a tanta desventura y un DIOS SE LO PAQUE en letra mayúscula

Manuel FERNANDEZ SUAREZ (Del Hogar de Asturias)

Si usted no sabe dónde está situada

Joyería Jacinto Camps

pregunte a cualquiera que vea a mano, pero no se confunda. No es por nosotros, sino por su bolsillo. Siempre le sobrará dinero si compra en MOLA. 33. FRENTE A PORTALES

SITUACION PARA SUS HIJOS PORVENIR SEGURO

En Ejea, con los nuevos regadíos del Canal de Bardenas y creciente prosperidad, traspaso comercio mixto de calzado, géneros de punto, etc. Clientes seguros. Beneficios, 300.000 ptas. Puede dividirse en dos secciones independientes. Escribir: ALAS, Referencia núm. 2.160. Independencia, 26. — ZARAGOZA.

**Sofá-cama GON**  
PATENTE N.º 35981

- Cama de 120 cm. que se guarda con colchón tendido en el interior del sofá.
- Instalación eléctrica de e. a. 125 v. para la lectura nocturna.
- Completamente desmontable para su fácil transporte.

**EXCLUSIVO** **DULCE**  
Muebles-Decoración

### Así no se puede vivir

Por Pedro Saralegui

Este es el latiguillo que con tanta frecuencia manejamos sin darnos cuenta de nuestra ceguera y de la mentira que lanzamos al pronunciar esa frase. El nivel de vida, los impuestos, los sueldos y salarios de hambre, etc., etc. Todo mentira cuando uno no es tonto y tiene del patriotismo, no de la patriotería, el concepto de hombre sensato. Lo maravilloso del caso es que los que más nadaron en las turbias aguas de la ilegalidad y supieron aprovechar el tiempo para colocarse en las cimas de la economía, son los que más abusan del latiguillo, a partir de la fecha en que la oferta y la demanda quedaron legalizadas y cerradas las puertas a toda ambición desmedida. Y es, precisamente, cuando conducen el coche con el que nunca habían soñado o ante una ración de langostinos en un bar de primera, cuando más les gusta repetir el consabido: Así no se puede vivir. Es posible que algunos de ellos no sepan precisar la cuantía a que sus bienes ascienden, porque la operación de sumar sería larga y costosa; pero en cuanto a las cantidades que por contribuciones e impuestos satisfacen, las llevan al dedillo, sin equivocarse en un céntimo, y las recalcan, las exageran y las repiten en voz alta, más que para hacernos saber lo que pagan, para que nos demos cuenta de lo que poseen. Conste que no hablo en términos generales sabiendo, como sé, que la industria y comercio de Logroño y su provincia gozan del prestigio que su propia honradez les otorga. Pero no me negarán que de los otros abundan en todas partes.

La verdad es que en España se vive, se viste y se come como nunca y se critica como nunca se criticó. Y no habemos de esa cacareada libertad porque, o yo no entiendo un pimiento de libertades, o en España existe tanta o más libertad que en ninguna otra parte del mundo, porque, a excepción del robo, el incendio intencionado, el asesinato y el incumplimiento de la ley en términos generales, no se prohíbe nada. Cada uno hace lo que le da la gana, habla de lo que quiere, oye o no oye misa, y a la vista de todos está la amistad particular que existe entre falangistas y los que no lo son ni quieren serlo. A los falangistas no nos gusta la carne humana y no nos comemos a nadie, aunque la hoz y el martillo lo pregonen a los cuatro vientos.

Esta paz y este indiscutible resurgir de España es lo que trae de cabeza a nuestros enemigos. Veinticuatro años largos lanzando por Radio y Prensa los mismos embustes y los mismos tópicos, olvidados por sabidos, ya que son los mismos que escuchábamos cuando España era una isla y Lenin presidía en la Puerta de Alcalá, junto a la hoz y el martillo, aquel caos vergonzoso del que nos salvó quien, por designio de la Providencia, tenía que salvarnos.

Vencimos en buena lid y aquí estamos con las puertas de par en par y los brazos abiertos, nadie y pagamos mansamente,

TABLERO PLÁSTICO

**FORMICA**

DISTRIBUIDOR  
**Industrias Eléctricas Sáenz**  
Vara del Rey, núm. 17  
Teléfono 2738  
LOGROÑO

### La suscripción «Por la sonrisa de los niños»

En la décima relación, de donativos figuran las subastas siguientes:

Veinte litros de leche donados por "Vaquería Antonio" y adjudicados en 200 pesetas al teléfono 2856 para el Asilo de Santa Justa.

Seis pares de calcetines donados por "Mercería Alberto" y adjudicados en 300 pesetas al teléfono 1 de Aleson.

Una perdis macho donada por don Francisco Benés y adjudicada en 175 pesetas al teléfono 2773.

Y una jaula donada por el mozo de la "Empresa Rivas" con una pareja de canarios donada por "Ferretería Mendi" y adjudicada todo ello en 600 pesetas al señor Ese.

Además, se da cuenta del resultado obtenido en la fiesta de sociedad celebrada el pasado sábado día 17 en "Cafetería Los Leones", en la que se obtuvo un beneficio de 19.052'80 pesetas.

El total de lo recaudado hasta el final de esta décima relación asciende a 66.720'50 pesetas.

### «L'Humanité», intervenido

PARIS, 19.—El periódico comunista francés "L'Humanité" ha sido intervenido por las autoridades esta mañana. No se han dado razones de la medida y un portavoz del periódico se ha negado a hacer comentarios. —(Efe).

No nos quejamos de que no hay dinero; pero si nos fijamos bien, observaremos que lo que no hay es entradas disponibles en los espectáculos ni mesas desocupadas en tascas, bares y cafeterías. Este inconveniente también pone en nuestros labios el latiguillo de la protesta.

Lejos, muy lejos de la carencia de dinero, parece ser que él nos estorba en los bolsillos y tenemos prisa por quitárnoslo de encima. Más que en penurias necesidades, lo quemamos caprichosamente, muchas veces por el hecho de que vean los demás que podemos gastar. Nadie quiere ser menos que

### El ejercicio profesional de ayudantes técnicos sanitarios, practicantes, matronas y enfermeras

El B. O. del Estado del día 17 del actual publica un decreto que dispone lo siguiente:

Artículo primero.—Los ayudantes técnicos sanitarios, así como los auxiliares sanitarios con títulos de practicante, matrona o enfermera obtenidos con arreglo a la legislación anterior al decreto de cuatro de diciembre de mil novecientos cincuenta y tres, podrán ejercer sus funciones tanto en centros oficiales, instituciones sanitarias, sanatorios y clínicas públicas o privadas como en trabajo profesional libre, siempre que su actuación se realice bajo la dirección o indicación de un médico y que se hallen inscritos en los respectivos Colegios Oficiales.

Artículo segundo.—Los ayudantes técnicos sanitarios serán habilitados para realizar las siguientes funciones:

- Aplicar medicamentos, inyecciones o vacunas y tratamientos curativos.
- Auxiliar al personal médico en las intervenciones de cirugía general y de las distintas especialidades.
- Practicar las curas de los operados.
- Prestar asistencia inmediata en casos urgentes, hasta la llegada del médico o titular de superior categoría, a quien habrán de llamar parentóricamente.
- Asistir a los partos normales cuando en la localidad no existan titulares especialmente capacitados para ello.
- Desempeñar todos los cargos y puestos para los que en la actualidad se exigen los títulos de practicante o enfermera, con la sola distinción que en cada caso corresponda a los ayudantes masculinos o a los femeninos.

Artículo tercero.—Los practicantes tendrán las mismas funciones de los ayudantes técnicos sanitarios a todos los efectos profesionales, sin pérdida de ninguna de las que específicamente se fijaron en el artículo séptimo de los Estatutos de las Profesiones Auxiliares Sanitarias, aprobados por orden del Ministerio de la Gobernación de veintiséis de noviembre de mil novecientos cuarenta y cinco.

Artículo cuarto.—Las matronas están autorizadas para asistir a los partos y puerperios normales pero no a los distócicos. Tan pronto como el parto o puerperio dejen de mostrarse normales, quedan obligadas a avisar sin pérdida de tiempo, bajo su responsabilidad, a un médico. La asistencia a que les autoriza su título se debe entender en el sentido de que están facultadas para aplicar cuantos tratamientos sean ordenados por el médico en la vigilancia del embarazo y con motivo del parto y puerperio, incluyendo la administración parenteral.

Artículo quinto.—Las enfermeras tendrán las mismas funciones de los ayudantes técnicos sanitarios, con exclusión de la asistencia a partos normales señalada en el apartado e) del artículo segundo. Se les prohíbe establecer igualatorios y disponer de locales para el ejercicio libre de la profesión.

Artículo sexto.—Todas las instituciones hospitalarias y sanatorias públicas y privadas quedan autorizadas para utilizar personal femenino no titulado que, actuando exclusivamente dentro del régimen interno de las mismas, cumplan funciones de asistencia de carácter familiar, aseo, alimentación, recogida de datos clínicos y administración de medicamentos a los enfermos, con exclusión de la vía parenteral. Dicho personal femenino, al que se designará con el nombre de "auxiliar de clínica", actuará en período de prueba dentro de la institución que lo utilice por un tiempo de seis meses, pasado el cual o el organismo de que dependa expedirá a la persona interesada "calificación de aptitud", que tendrá validez exclusivamente para el organismo o institución que lo expidió.

Artículo séptimo.—La remuneración a percibir por las "auxiliares de clínica" será la que les corresponda por la Reglamentación laboral o administrativa que le fuera de aplicación.

Artículo octavo.—Se faculta al Ministerio de la Gobernación para dictar las disposiciones necesarias para la efectividad del presente decreto.

Artículo noveno.—Quedan derogadas cuantas disposiciones se opongan al presente decreto, que entrará en vigor el día de su publicación.

FOTOCOPIAS y TRABAJO de aficionados en el día **FOTO ARANDA** Máxima garantía en todos nuestros trabajos. SAGASTA y TIRIO 4604

**Su belleza exige cuidados constantes**

Solo el **TRATAMIENTO LANCASTER** para los cutis **ULTRA-SENSIBLES Y ALÉRGICOS** es capaz de procurarles descanso.

- HIDRATAR** con el LAIT HYDRATANT LANCASTER. Restituye a la epidermis su indispensable equilibrio.
- TONIFICAR** el rostro y el cuello con LOTION TONIQUE 4° LANCASTER, especial para los cutis sensibles e irritables.
- PROTEGER** con JUVENILE SKIN LANCASTER. Verdadero tratamiento para los cutis alérgicos y sensibilizados por la exposición al aire y al sol.

**EL TRATAMIENTO DE BELLEZA QUE DETIENE LA MARCHA DEL TIEMPO**  
CONCESIONARIO: PERFUMERIA MARSELECT  
CERVANTES, 15. — TELEFONO 3765

### TURRONES

PELADILLAS — PIÑONES  
CONFITURAS — DULCES  
HAGA SUS COMPRAS EN ESTA FABRICA NACIONAL DE TURRONES NUM. 78.

### VIUDA DE ARRONIZ

COMERCIANTE — COMUNIDADES  
PASEN SUS PEDIDOS  
JUGUETES DE DULCE PARA  
NAVIDAD Y REYES  
LOS MAS EXQUISITOS  
MAZAPANES DE SOTO

**Punto Blanco CALCEFIN PERFECTO**

**Bacalao (ESCOCIA)**  
**Bacalao (ISLANDIA)**  
**Bacalao (FAROE)**

TODOS DE IMPORTACION. ES ALGO FORMIDABLE

PRUEBELO Y, DESPUES..... HABLE. Y HA DE SER SERVIDO POR

**LA NEGRITA**  
(PARA QUE NO CALLE)

ESTABLECIMIENTO COMERCIAL  
**LA NEGRITA**  
TELEFONO 5004

### Cena en la Embajada española en Londres

LONDRES, 19.—El embajador de España, marqués de Santa Cruz, y la marquesa de Santa Cruz, han ofrecido una cena a Sus Altezas Reales la duquesa de Kent y la princesa Alejandra.

Asistieron a la misma, con sus respectivas esposas, el secretario de Estado para Asuntos Exteriores, conde Home, y otros altos miembros del Gobierno británico, Cuerpo diplomático y otras personalidades de la sociedad londinense.

Después de la cena, Andrés Segovia ofreció un recital de música clásica y contemporánea.

### Ante un merecido homenaje

Estamos en el centenario del nacimiento del poeta Juan Maragall. En la mayoría de los centros literarios, tanto españoles como extranjeros, así como en la casi totalidad de la Prensa mundial, se ha rendido un merecido recuerdo al poeta que llevó la dignidad de su vocación intelectual con plena responsabilidad.

En Logroño, donde tanto se admira la obra de Maragall, se le dedicará mañana, día 21, un caluroso homenaje, y correrá a cargo del prestigioso abogado logroñés don Julio de Leonardo el hacer una extensa glosa de la obra poética que alcanzó para las letras españolas las más altas cumbres de la fama.

Don Camilo José Cela dice de Maragall: "Maragall es el exponente de la Barcelona cosmopolita, también su esencia y su cantor. Con Maragall, Barcelona deja de ser Cataluña, para convertirse en Europa", y podríamos decir que la poesía de Maragall alcanza índices humanistas difíciles de superar cuando escribe su "Canto espiritual".

Con razón se dijo que la generación maragalliana no paso inútilmente sobre la tierra y que de ella nos acordaríamos por sus maravillosas lecciones. Al cabo de cien años valoramos más que en aquel entonces la recta figura poética de Maragall.

De la prestigiosa personalidad del glosista y lo mucho e importante que se puede decir de Maragall, esperamos que el Hogar Catalán se vea repleto de admiradores de la poesía y del poeta.

JUAN BIOSCA

he aquí el...

**BÉNEDICTINE**  
UN REGALO DE BUEN GUSTO

**Nuestros teléfonos**

ADMN.	1561
GERENTE	1572
REDACCION	1537
DIRECTOR	1988

### PROVITAMINA-A

Un maravilloso descubrimiento

Con la "PROVITAMINA-A" (Carotenol), incorporada en los productos de belleza, se consigue un milagro de belleza y juventud

**Ana Bolena** ofrece al mundo femenino su nueva serie de PRODUCTOS DE BELLEZA ACTIVADOS con **PROVITAMINA-A**

PELOTA

La humedad de la cancha deslució los partidos en el Carrasco Barberito-Del Val sucumbieron en el Astelena eibarrés

Hay que comprimirse. Las circunstancias así lo exigen. Por otra parte, los encuentros de la jornada dominiguera en el Carrasco, de Haro, no merecen amplio comentario...

enciña de todo, la deportividad, amigo Eupilo.

Por último, Ruiz y Palacios vencieron a Martín y Ojeda por 22-10. Los resbalones se sucedieron a cada tanto. Por fortuna, los jugadores salieron sin descalabraduras.

EN EIBAR

Ogueta y García Ariño, 22; Barberito y Del Val, 18. Saques, del cuatro y tres y medio, consiguiendo con esta jugada seis tantos Ogueta y cuatro Barberito. Marcha del tanteador: 0-1, 4-1, 6-2, 9-3, 11-4, 16-5, 16-11, 19-11, 19-18 y 22-18.

Ogueta, bien, García Ariño II cumplió. Barberito, frío en la primera parte, terminando muy bien. Del Val, bien.

Boinaga-Leyaristá, 22; Mendietá-Uranea, 13.

El partido del torneo que debía celebrarse pasado mañana, jueves, en la cancha del Deportivo, de Bilbao, se ha aplazado para el día 29.

CONTRACANCHA

FRUTAS VARIADISIMAS Y MUY SELECTAS Puesto de Muro PLAZA DEL CORREGIDOR

Joyería Jacinto Camps y pida boletos de regalo para nuestro colosal sorteo de aparatos electrodomésticos. Quedan muy pocos días.

Resultados en Primera Regional

Table with 2 columns: Team names and scores. Includes Cirbonero-Azkoyen 0-1, Castejón-River Ebro 0-3, Calahorra-Tudelano 3-1, Haro-La calzada 1-0, COPA DE NAVIDAD Tardío-Balsamaiso 1-3.

DEPORTES

III DIVISION

Sólo el Logroñés se alzó con la victoria El Alfaro perdió en su feudo con el Touring y el Recreación que no se entregó en ningún momento sucumbió en el barrizal de Mendizorroza

No nos falló la impresión que teníamos sobre el desarrollo de la jornada del pasado domingo en relación con nuestros tres equipos riojanos. Dábamos por descontado que el Recreación perdiera en Vitoria, que el Alfaro se las vería muy mal con el Touring que vimos en Las Gaunas en la anterior, y que el Logroñés se alzaría vencedor sobre el Alavés, porque en el conjunto blanquirrojo hay clase para que nadie le arranque un solo punto en su terreno, donde los demasiados aprendices no lo son tanto como en otros campos.

Una sola duda teníamos y ésta referida a la cuestión fondo, a la fortaleza física, que veíamos mejorada, pero que no sabíamos hasta qué punto. Hoy tenemos que reconocer que aguantaron bien, unos mejor que otros, desde luego, los 90 minutos del partido, y como además pusieron entusiasmo en la lucha, la consecuencia fue la victoria, aunque en este detalle sí que la esperábamos más amplia, más rotunda.

Pero tenemos que darnos por satisfechos, pues si no hubo más goles fue porque con un terreno como el que ofrecía el campo, y con una defensa como la alavesista, no es poco que los blanquirrojos mandaran más que sus adversarios, detalle muy esperanzador para el futuro.

LOGROÑES, 1; ALAVES, 0

Vamos a comenzar hoy nuestra crítica del partido jugado el pasado domingo en Las Gaunas entre el Alavés y el Logroñés, los dos conjuntos que, sobre el papel, tienen más motivos para ser considerados como los más técnicos del grupo. Sentando una afirmación que puede ser el arranque de una etapa floreciente para el club que viste los colores blanquirrojos; hay resistencia.

Esto, señores, no puede negarse, puesto que el domingo, sobre aquel barrizal de nuestro terreno de Las Gaunas, motivado por la constante lluvia que sobre Logroño cayó durante dos días y casi tres noches consecutivas, nuestros jugadores de un derribamiento en el conjunto logroñésista no sólo no se produjo, sino que pudimos comprobar como en el segundo tiempo se presionaba a veces sobre la puerta defendida, bien, por Larzábal, con avances que se iniciaban desde atrás y escaradamente iba:

apoyándose las jugadas hasta llegar a la barrera de la defensa alavesista, potente, decidida y siempre bien ayudada por sus volantes, en un constante bregar con los blanquirrojos y con el barro.

Para nosotros el juego que se hizo en Las Gaunas por los blanquirrojos, que no tuvo nada de floritura, pero sí de eficacia, partió de la actuación de los volantes, pues por primera vez vimos a Cantón seguro, bien situado y con potencia, lo que permitió a Arnedillo empujar con sentido y casi siempre desmarcado, para lo que tenían habilidad, con lo que a zaga se movió con menos agobios. Lástima que la delantera no cuajara un buen partido, puesto que hubiera podido formar un poco más la barrera Basterrechea, Gorospe, Eloy, aunque los tres son hombres que infunden respeto y saben aprovecharse muy bien de que los adversarios lo sepan. No obstante, hay que convenir en que también los atacantes lucharon, aunque a veces lo hi-

cieran sin estar demasiado atentos a lo que cabía prever de la acción del compañero. Sin embargo, el equipo funcionó bien, mejor en el primer tiempo que en la continuación.

El Alavés tiene equipo y bueno, puesto que sus extremos son rápidos y decididos. Contrasta sigue en plan de excelente creador de peligros y Achuri, aunque lo hemos encontrado un poco por bajo de lo que suponíamos, está siempre en la brecha, se mueve con rapidez y dispara fuerte, como lo puede atestiguar Emilio, que hubo de realizar dos estrididas de categoría para neutralizar otros tantos disparos del logroñés, hoy alavesista, uno de los cuales había sido cantado ya como gol por todos los vitorianos que había en Las Gaunas. Unido a esto lo que ya hemos indicado respecto del cuarteto defensivo se deducirá que el conjunto del Alavés tiene juego y potencia física para ocupar el puesto de mando en la tabla del grupo.

En la dirección del partido vimos a un árbitro con autoridad, que supo mantenerse firme para sancionar toda brusquedad, y así lo vimos seguir el juego de cerca y pitar todo lo que se producía con atisbos de peligrosidad, pues si en algunas manos, totalmente involuntarias, se mostró un tanto transigente, tampoco hizo demasiado caso a sus colaboradores en las líneas, uno de los cuales se "colaba" con excesiva frecuencia. Claro que no con todas las manos se quedó impasible, puesto que cuando una de las de Rafa largó una bofetada en la cara a Paulino —se vio que no le agradaba su pegajosidad—, el señor Arrastría le señaló con

(Pasa a la página siguiente)

SKI-JAMA meyba

prenda feliz para ser feliz en casa



DE VENTA EN:

La Ydeal

GENERAL MOLA, 20

tricofin

CALVO SOTELO, 2

LOGROÑO

establecimientos que sólo venden calidad

Los campeonatos deportivos escolares

Desarrolladas las partidas correspondientes a los campeonatos escolares de ajedrez, en sus categorías infantil A y B y juvenil, en las que se han enfrentado los jugadores en torneos de Liga, por lo que, dado el gran número de participantes y la calidad de los mismos, han resultado prolongadas, pero sin perder el interés en ningún momento, ya que todos han puesto el máximo empeño en alcanzar la victoria, se han registrado las siguientes clasificaciones:

CATEGORIA JUVENIL Individual: Primero.— Jesús Serón Orta, de Escuela del Magisterio, con 75 puntos. Segundo.— Luis María Díaz Velaz, de Escuelas Pías, con 75. Tercero.— Crescencio Coreua, de Escuela Magisterio, 7. Cuarto.— José L. San Emeterio, del Instituto de Segunda Enseñanza, 6,5. Quinto.— Juan Prast Guerrero, del Instituto de Segunda Enseñanza, 5,5. Sexto.— José María Tros, del Colegio San José, 5. Octavo.— Jesús Alfaro, de la Escuela de Comercio, 2. Noveno.— Juan José Blanco, de Escuelas Pías, 1. 10.— Isaac Garrido, del Colegio San José, 1 punto.

En la clasificación por equipos, ha sido el de la Escuela del Magisterio el vencedor, con 14,5 puntos, seguido del Instituto de Segunda Enseñanza, con 12; Escuelas Pías, con 8,5; Colegio San José, con 6, y Escuela de Comercio, con 4 puntos.

Felicitemos efusivamente a los vencedores y a todos los participantes, ya que, sin excepción, todos han puesto el máximo entusiasmo y deportividad. Una vez finalizadas las vacaciones navideñas, se jugará el torneo de campeonos, en el que intervienen los dos primeros clasificados de cada categoría, para establecer el campeón absoluto escolar, que representará a nuestra provincia en los campeonatos nacionales.

CATEGORIA INFANTIL B Individual: Primero.— Manuel Abeytua Jiménez, del Colegio San José, con 11 puntos. Segundo.— Jesús Gonzalo Moreno, de PP. Salvatorianos, 10. Tercero.— José Ignacio Higuero, Escuelas Pías, 10. Cuarto.— Joaquín María Yanguela, de Escuelas Pías, 9,5. Quinto.— José Ignacio Grijalba, del Instituto, 7. Sexto.— Carlos Chinchetru, de San Bernabé, 6. Séptimo.— Jesús Malaina Viza, Col. PP. Salvatorianos, 5,5. Octavo.— Luis García Delgado, del Instituto, 5. Noveno.— Luis María Lope Toledo, del Sagrado Corazón, 5. Décimo.— Anastasio López, del Colegio San José, 4. Undécimo.— Ángel M. Alvarez, de Escuelas San Bernabé, 2,5 puntos. Decimosegundo.— Luis Fuentevilla, del Centro Los Boscos, 1,5 puntos. Decimotercero.— Ricardo Orduña, del Sagrado Corazón, con un punto.

Por equipos, ha logrado el primer puesto el de Escuelas Pías, que ha totalizado 12,5 puntos, seguido de Colegio San José, con 12; Centro Los Boscos, con 10; Instituto de Segunda Enseñanza, con seis, y Colegio de PP. Salvatorianos, con 4,5.

CATEGORIA INFANTIL B Individual: Primero.— Manuel Abeytua Jiménez, del Colegio San José, con 11 puntos. Segundo.— Jesús Gonzalo Moreno, de PP. Salvatorianos, 10. Tercero.— José Ignacio Higuero, Escuelas Pías, 10. Cuarto.— Joaquín María Yanguela, de Escuelas Pías, 9,5. Quinto.— José Ignacio Grijalba, del Instituto, 7. Sexto.— Carlos Chinchetru, de San Bernabé, 6. Séptimo.— Jesús Malaina Viza, Col. PP. Salvatorianos, 5,5. Octavo.— Luis García Delgado, del Instituto, 5. Noveno.— Luis María Lope Toledo, del Sagrado Corazón, 5. Décimo.— Anastasio López, del Colegio San José, 4. Undécimo.— Ángel M. Alvarez, de Escuelas San Bernabé, 2,5 puntos. Decimosegundo.— Luis Fuentevilla, del Centro Los Boscos, 1,5 puntos. Decimotercero.— Ricardo Orduña, del Sagrado Corazón, con un punto.

Por equipos, ha sido el de Escuelas Pías el primero clasificado, con 19,5 puntos, seguido del Colegio-Seminario de RR. PP. Salvatorianos, con 15,5; Colegio San José, con 15; Instituto de Segunda Enseñanza, con 12; Escuela de Formación Industrial San Bernabé con 8,5; Co-

Advertisement for Sintasol flooring. Includes text: 'este es el suelo más utilizado en el mundo', 'sintasol', 'pavimento de plástico', 'este es el suelo de nuestra época', 'COMFORTABLE DECORATIVO LIMPIO DURADERO', 'Fácil de conservar. Sin ceras ni barnices. Evita alfombras. No se apollina. No es frío en invierno ni caluroso en verano. Es económico si se le compara con otros suelos. Se adapta como ninguno a las exigencias de la vida moderna.', 'CONTINUO liso o vetado, para salas, dormitorios, pasillos', 'EN LOSETAS para cocinas, cuartos de baño, oficinas', 'COMBINADO para cuartos de niño, vestíbulos', 'Distribuidor-Colocador INDUSTRIAS ELECTRICAS SAENZ VARA DE REY, 17 TELEFONO 2738 Logroño', 'SINTASOL puede colocarse sobre mosaico, tarima y cualquier pavimento viejo REPRESENTANTE EN CALAHORRA.— IGNACIO ALVAREZ, CARRETERA DE LOGROÑO REPRESENTANTE EN HARO.— VULCANIZADOS CRUZ.

Advertisement for Pensos Compuestos. Includes text: 'PIENSOS COMPUESTOS', 'nuloxon', 'COMPLETOS', 'supletono', 'CONCENTRADOS', 'Bajo control técnico y experimental de LABORATORIOS IVM', 'Fabricado por INAPESA', 'Carretera de Zaragoza, 3 y 5. TUDELA (Navarra) Tfno. 252. Distribuidores de zona: LOGROÑO: Comercial Norte. Du. de la Vitoria 16. CALAHORRA: La Espiga Dorada. Calle Raón, 2. HARO: P. Gregorio Aduna. Alonso, Gral. Mola, 20. SANTO DOMINGO: D. Luis Zuazo. Avda. Virgen del Pilar 158. Distribuidores locales en los principales pueblos de la provincia.'

Advertisement for Lancor motors. Includes text: 'MOTORES CON garantía', 'Lancor', 'ELORRIAGA INDUSTRIA ELECTRICA ELCAÑO, 1 - BILBAO', 'PATENTES Y ASISTENCIA TÉCNICA DE HIMMELWERK, A. O. TÜBINGEN/WÜRTT. GERMANY', 'La Casa que garantiza todo lo que vende'

### III DIVISION

(Viene de la página anterior)

decisión el camino de los vestuarios, porque había venido a arbitrar un partido de fútbol y si no lo hubiera hecho así quizá se hubiera transformado en un combate de boxeo. Sirva esto de aclaración para los que pretendían ignorar la causa de la expulsión, que seguramente no se hubiera producido si el incidente no se registra en las propias narices del árbitro.

Los equipos se alinearon así: Alavés. — Larzábal; Basterrechea, Gorospe, Eloy; Burgaña, San Emeterio; Rafa, Contrasta, Achuri, Badiola y Larrauri.

Logroñés. — Emilio; Paulino, Zapirri, Saeta; Arnedillo, Cantón; Rober, Bustamante, Antonio, Ceballos y Seisdedos.

El solitario gol lo marcó Seisdedos a los pocos momentos de comenzar el partido, empujando con las rodillas un balón bombeado por Arnedillo con salto de Larzábal y de Antonio, que no lo alcanzaron, yendo a parar al extremo blanquirojo, situado a la expectativa.

#### EACUESTA

#### ALFARO, 0 TOURING, 2

A las 3'30 de la tarde dio principio el partido que tanta expectación había despertado entre la afición local, ya que en el último partido el Touring consiguió el resonante triunfo de 7-1 en el campo del Recreación de Logroño.

El campo ofrecía un triste espectáculo por la cantidad de barro y agua que había, debido a las lluvias de los días pasados.

El Touring es aplaudido al presentarse en el terreno de juego por el abundante público que, sin temer a la inclemencia del tiempo y por su deportividad, acudió al campo de "La Florida".

Al iniciarse el juego se ve el dominio que ejerce el Touring sobre el barro, llevando la pelota de un modo desconcertante para el Alfaro, que se ve impotente para frenar la actividad del equipo visitante, ya que llegan una y otra vez con facilidad al área, donde la defensa local tiene que emplearse a fondo, ayudada por los volantes, para despejar las situaciones de peligro que crean ante la puerta defendida por Oroz.

A los 10 minutos tira el primer corner el Alfaro, sin consecuencias.

Seguidamente tira el Touring también otro corner, que bloca Oroz.

El Alfaro se rehace y emplea un juego nivelado, aunque el Touring es el que lleva la iniciativa. Fruto de ello, a los 28 minutos, en pase largo de la delantera visitante se lanza el extremo derecha al remate y, tirando por bajo, consigue el primer tanto para su equipo.

A partir de este tanto, el Alfaro busca con tesón y coraje el conseguir la igualdad, y a pesar de que domina con intensidad, tiene poca suerte, ya que unas veces la defensa visitante y otros los fallos de los delanteros impiden el que el balón penetre en la red, y después de tirar varios corners más, el Alfaro termina la primera parte del encuentro con el resultado de 1-0 a favor del Touring.

A la salida del segundo tiempo es animado constantemente el Alfaro por la afición, y motivo de ello es el juego que practica, con el que pasa a dominar a su adversario, tirando a puerta en varias ocasiones, donde el portero visitante se luce en magníficas paradas, neutralizando los (3) intentos de marcar por parte del Alfaro.

El Touring, apoyado en su línea media, ataca, y sus delanteros crean situaciones de peligro para la meta local, que se ve en ocasiones comprometida por el fallo de su defensa, teniendo que intervenir con valentía el portero local, Oroz.

A los 35 minutos viene el segundo tanto para el Touring, conseguido en jugada personal del interior derecha, después de driblar por dos veces a Llorente, bombeando la pelota y cogiendo descolocado a Oroz.

El Alfaro, en este segundo tiempo, consiguió tirar 8 corners, contra 3 del Touring.

Al finalizar el encuentro, el público despidió a los jugadores del Touring con una fuerte ovación como premio a la actuación que realizó en el campo de "La Florida", demostrando con esto que el público de Alfaro es caballero y sabe perder; lo que no constante es que por la tremenda queran conseguir un triunfo que no les pertenece.

Destacaron, por el equipo vi-

sitante, todo el conjunto por su juego y su gran preparación física, y en especial su portero.

Por el Alfaro, Arilla y Moriones.

A las órdenes del señor Altuna, secundado en las bandas por los señores Castillejos y Arellano, los equipos formaron así:

Touring. — Alvarez; Borda, Iñarga, Fontán; Otaegui, Bautista; Rías, Ferrer, Bomba, García y Alzugarra.

Alfaro: Oroz; Llorente, Goni, Cano; Arilla, Colló; Gabriel, Rafa, Moriones, Flores y Cabezón.

E. C.

#### VITORIA, 4 RECREACION, 1

La "Hoja del Lunes" de San Sebastián publica la siguiente información de su corresponsal en Vitoria, Hilario Dorado:

Partido animado, aunque deslucido por el estado del terreno, que no permitía lucimiento a los equipos. Ello dio motivo a que los del Recreación, muy rápidos e impetuosos, controlasen parte de los avances locales, cortándolos en flor. No obstante, las mejores jugadas corrieron a cargo del Vitoria, que siempre da al aficionado la sensación de conjunción que gusta presenciar desde los gradinos.

El primer tiempo, aunque con mayor dominio del once vitoriano, no estuvo tan de su parte como el siguiente, en el que se impuso su juego equilibrado y de mayor vistosidad, aprovechando el dominio ejercido para un lucimiento superior al de la fase anterior. Fue entonces cuando se vieron algunas jugadas meritorias, on las que pusieron todo su saber estar chicos del Vitoria, que, por voluntad y entusiasmo, conquistaron opiniones generales.

Venció quien jugó mejor. Desde luego, viendo el estado del campo y la dificultad con que por tal circunstancia era impulsado el balón para precisar los servicios en sendas combinaciones, resultaba difícil hacerse a la idea de que sobrevenirían goles, pero no cabe duda que tiene un gran mérito el sistema de juego vitorianista y merecía el premio a su clase y a su decisión.

Repetimos que los riojanos tuvieron mucha fibra, que sus contraataques eran veloces y, además, empujando al esférico con mayor potencia quizá que algunos rojillos. Mas el resultado es fiel reflejo de la superioridad como conjunto de los muchachos del Vitoria.

El primer gol se marcó mediado el primer tiempo, en un dribling de Insargurbe con centro sobre puerta y remate oportuno de Aramburu. Fue muy protestado por los visitantes, por estimar que el balón había rebasado la línea divisoria.

En el segundo tiempo hubo dos momentos de los que producen exclamaciones en el público: uno, al rebotar el balón en el poste vitorianista, cuando ya Julito había perdido el control de la jugada, y el otro al lanzar el defensa derecho logroñés el balón con gran impulso sin alcanzarlo su portero, estando a punto de llegar a las mallas.

El segundo gol se produjo a los 16 minutos, sacando Insargurbe un corner que remató de cabeza magníficamente Aramburu. El tercero, a los 29, de una jugada personal de Insargurbe, burlando al defensa y centrando casi en la misma raya, dando oportunidad a Aramburu para rematar de manera colosal. A los 36 minutos, un golpe franco sacado por Echevarría motivó una jugada peligrosa, con salida de Del Río en el momento que le disputaba el balón por alto Insargurbe, siendo éste quien lo envió a la red.

A los 40 minutos, un fallo de la defensa local motivó la entrada rápida de los atacantes en el área vitorianista, consiguiendo el único tanto para ellos el extremo Muro.

Alineaciones: Vitoria.—Julito; Cañaveras, Rofi Echevarría III; Narciso, Buruaga; Larrea, Azcárraga, Aramburu, Loza e Insargurbe.

Recreación.—Del Río; Reinos, Amador, Juanito; Fermín, Salazar; Muro, Santí, Satur, Morales y Vallepuga.

Árbitro Barragán, bien en conjunto.

# HIERROS

## TUBERIA y CEMENTOS ALMACENISTA

### Marrodán y Rezola, S.A.

M. Villonueva, 11 (Esquina Vara de Rey)

### CICLISMO

#### Felipe Mareno, vencedor de la "Carrera del Pavo"

La "Carrera del Pavo" despertó gran entusiasmo en los 21 participantes que tomaron la salida.

Coronó el Alto del Pantano en primer lugar Felipe Mareno, seguido de Larrauri, Echevarría y Soria.

Por Fuenmayor, Moreno llevaba una distancia considerable a sus inmediatos seguidores.

El tramo que tenían que recorrer a pie, la nueva desviación, resultó un infierno de barro, del que salió vencedor José Soria, que gana la prima establecida.

Cuando faltaban unos mil metros para la meta pinchó Soria y se vio incapacitado para disputar el triunfo a la hora del sprint final, por lo cual

se le concedió el premio de la desgracia.

- La llegada a la meta fue así:
- 1.—Felipe Mareno.
- 2.—Restituto Echevarría.
- 3.—Fernando Agudo.
- 4.—José María Larrauri.
- 5.—José Soria.
- 6.—Francisco Ulecia.
- 7.—Cristóbal Pascual.
- 8.—José Román Iglesias.
- 9.—Juan J. Urruticoechea.
- 10.—Enrique Munilla.

Se clasificaron 19 participantes de los 21 que tomaron la salida.

Como la prueba era de gran sabor navideño, donaron productos adecuados Coloniales Inigo, Marco y Ramírez, Electricidad Barceló, Luis Santos, Pastillas El Logroñés y Productos Ciroja.

## Ha comenzado el XIV Pleno de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes

### Se persigue como objetivo que cada pueblo, cada aldea y cada escuela tengan su campo de deportes

MADRID, 19.—El XIV Pleno de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes y del Comité Olímpico español ha sido inaugurado esta mañana en el salón de actos del Palacio del Consejo Nacional, bajo la presidencia del delegado nacional, señor Elola-Olaso, quien pronunció un discurso destacando la importancia de este Pleno, que no será uno más, sino que será muy eficaz y con trascendencia para el futuro.

Se abre una nueva etapa —dijo— para el deporte aficionado español, al que hay que vigorizar, a fin de cumplir las consignas del Caudillo. La ocasión es propicia, porque la Olimpiada de Roma nos ha puesto en condiciones de comprender todo lo que es preciso realizar.

Habló de los cuatro temas fundamentales de este Pleno y puso de relieve la importancia del ante-proyecto de ley de Educación Física y la creación del Instituto de Educación Física. Aludió asimismo al plan de intensificación de instalaciones deportivas, cuyo objetivo es conseguir que cada pueblo, cada aldea y cada escuela tengan su campo de deportes.

Después del discurso del delegado nacional, que fue largamente aplaudido, se procedió a la constitución de las Comisiones que estudiarán por separado cada ponencia.

También comenzaron las reuniones plenarias del Comité Olímpico español.—(Alfili).

#### PICO INVITA A LOS PERIODISTAS DEPORTIVOS MADRILEÑOS

MADRID, 19.—El presidente de la Comisión gestora de la Federación Nacional de Fútbol, señor Pico, acompañado de los señores Hernández Coronado y Sánchez Cortés, ha invitado a una comida a la Prensa deportiva madrileña. También asistió el seleccionador nacional, señor Escartín.

Al final de la comida, el señor Pico manifestó que deseaba este acercamiento con la Prensa, ya que en estos últimos tiempos había estado bastante desligado de la Federación Nacional.

Escartín, como periodista, pidió el apoyo de todos sus compañeros para la formación y actuación del equipo nacional.

Escartín, como periodista, pidió el apoyo de todos sus compañeros para la formación y

actuación del equipo nacional. Por último, el señor Ramírez, secretario general de la Federación, dio cuenta de que en el partido homenaje al Real Madrid no podrán actuar, por lesión, Suárez, Peiró y Mestre.—(Alfili).

#### VOLCO EL AUTOCAR DE LA B. LINENSE

MALAGA, 19. — Al regresar de Adra el equipo de la Real Balompédica Linense, en la carretera de Málaga a Almería, cercanías de Nerja, el autocar en que viajaba volcó sobre un terraplén.

En el accidente resultaron heridos menos graves el chófer, Ramon Arantus Luz, y el jugador de fútbol Rafael Fernández Ortega, y leves, los también jugadores José Borrego Sotera y Francisco Clívica Rico. Todos han sido asistidos en el Hospital Noble, de Málaga.—Alfili.

#### Representación del Tiro Nacional

### REPARTO DE PREMIOS A LOS CAMPEONES DE LOS DIVERSOS CONCURSOS CELEBRADOS

El pasado domingo, y en los terrenos de la Representación Provincial del Tiro Nacional en nuestra capital, tuvo lugar el simpático acto de entrega de premios a los tiradores mejor clasificados en las diversas competiciones realizadas en el transcurso del presente mes de diciembre y que por la extensa relación de los mismos solamente reseñamos a los tres primeros de cada prueba habida.

Infantil, con carabina de aire comprimido:

- 1.—Eduardo Negueruela.
  - 2.—Fernando Negueruela.
  - 3.—Juan Manuel Moraguea.
- Tirada al jabalí:
- 1.—Salvador Correia.
  - 2.—Faustino Martín.
  - 3.—Ignacio Ncguera.
- Tirada con fusil:
- 1.—Paulino Cantabrana.
  - 2.—Salvador Gómez.
  - 3.—Domingo Arrieta.
- Tirada de pistola:
- 1.—Rogelio Escobés.
  - 2.—Javier Escobés.
  - 3.—Julio Sáenz.
- Tirada al plato:
- 1.—José Manuel Sáenz.
  - 2.—Amal Veiza.
  - 3.—Teodoro Sabrás.

## Cerca de 30.000 duros para cada uno de los 38 boletos de 14 aciertos

### Los de 13 percibirán 8.624,40 pesetas y suman 653

MADRID, 19.—Resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas correspondiente a la jornada de ayer: Apuestas: 6.826.360. Recaudación: 20.479.080 pts. 55 por 100 de premios: pts. 1.283.594.

### NATACION

## La «VI Copa de Navidad» constituyó otro gran éxito de organización para el Cayaks Club Náutico

### EN INFANTILES Y PRICIPANTES VENCIERON LOS MUCHACHOS DE LA S. R. CANTABRIA

El pasado domingo, como estaba previsto, se celebraron las pruebas correspondientes a la "VI Copa de Navidad", organizada por el Cayaks Club Náutico, que, como en anteriores ediciones, había despertado entre los aficionados un gran interés por presenciar un deporte que, a estas alturas, su mayor elogio está hecho con la proeza de lanzarse al agua con temperaturas como las que estamos pasando estos días. Como ya anunciamos en comentarios anteriores, este año completaron nadadores pertenecientes a los dos clubs de nuestra capital y esperábamos una fuerte lucha por conseguir los magníficos trofeos que se entregarán a los vencedores. Por ello se venían entrenando con ganas, y nos demostraron todos estar en una forma igual a la de la temporada de verano, pues los tiempos conseguidos lo demuestran.

Comenzó la prueba con la categoría infantil y una distancia de 50 metros. Antes de comenzar, casi todos los espectadores tenían favorito: Benjamín Etayo, de la Sociedad R. Cantabria, por ser éste un chaval que ya en pruebas celebradas el pasado verano demostró unas facultades que nos hacen concebir grandes esperanzas para no muy lejanas fechas; pero no fue éste el vencedor, pues su compañero de equipo, Carlos Vea, en una gran carrera, lo desbancó desde los primeros metros, así como a los chicos del Cayaks José M. Vea y Javier Sáez Cosculluela, a quienes, a nuestro juicio, les debió hacer bastante impresión la temperatura del agua.

A continuación se celebró la reservada para absolutos, prueba a la que no se presentaron más que dos nadadores del Cayaks, y que después de una carrera extraordinaria fue ganada por Fernando Sáenz-Torre, seguido a poca distancia por Armando Fernández.

Y por último, la prueba más brillante, pues se lanzaron a la

#### RESULTADOS TECNICOS

Ganador absoluto: Fernando Sáenz-Torre, del Cayaks Club Náutico, en 31 segundos; segundo, Armando Fernández, del C. C. N., en 34" 5.

Infantiles.—Primero, Carlos Vea, de la Sociedad R. Cantabria, en 36" 5; segundo, Benjamín Etayo, de S. R. C., 37" 2; José M. Vea, de Cayaks C. N., 37" 5; cuarto, Javier Sáez Cosculluela, C. C. N., 41".

Principiantes.—Primero, Aníbal Martínez, de Sociedad R. Cantabria, 18" 5; segundo, Luis López, del Cayaks C. N., 19".

El reparto de trofeos se efectuará el jueves próximo en la fiesta que la Dirección de la Sala Avenida ofrece al club organizador de esta "IV Copa de Navidad".

**PARA NAVIDAD  
ULTRAMARINOS  
VIUDA DE ARRONIZ**

**TIENE EL MAYOR Y MEJOR SURTIDO  
DE ARTICULOS PARA ESTAS FIESTAS  
ENCONTRARA VD. CALIDAD Y PRECIOS  
AFINADOS**

**¡¡SEÑORA!! ¡¡CABALLERO!!  
VISITENOS; QUEDARAN SATISFECHOS.**

**MOTOR**

**ROVER - 2 LITROS - DIESEL**

**PRECIO 68.500 pesetas**

**Venta y Exposición**

**EN**

**PIERREZ Repuestos y Calleres S.A.**



**M. Murrieta, 58 Logroño Teléfonos 1700 y 4456**

# El ministro de Educación Nacional presidió el domingo...

(Viene de la primera página) que le acompañaban de un afectuoso recibimiento.

En primer lugar, el prelado, revestido de pontifical, procedió a la bendición del edificio, y a continuación, en la capilla, se cantó un solemne Te Deum.

Seguidamente se celebró un acto académico. Entre las autoridades y personalidades asistentes a estos actos inaugurales, además del ministro y directores generales ya citados y del rector y vicerrector de la Universidad de Zaragoza, figuraban el Excmo. señor gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don José Elorza; Excmo. señor gobernador militar, general don Miguel Zumárraga; teniente coronel del Ejército del Aire, en representación del Ilmo. señor jefe del Sector Aéreo; Ilmos señores presidente de la Excmo. Diputación Provincial, don Juan Antonio Martínez Bretón; director del Instituto de Enseñanza Media de Logroño, don Félix Ros; vicario general del Obispado, don Félix Benito Magaña; coronel del Tercio de la Guardia Civil, señor Chamorro; procurador en Cortes por los Municipios de la provincia, don Mateo de Miguel; teniente coronel jefe de la Comandancia de la Guardia Civil de nuestra provincia, señor Palacios; ingeniero jefe de la Delegación

Provincial de Industria, señor Lapeña; director de la Escuela de Peritos de Logroño, don Estanislao López Romero; director de la Escuela Normal del Magisterio de Logroño, señor Ayuso, además de todos las jerarquías locales de Calahorra.

Inició el acto académico, después de una breve y brillante actuación del Orfeón de Calahorra, que fue aplaudidísima por el público que llenaba el salón de actos, el alcalde de la ciudad, don José Pagola Franco, quien expresó en su discurso la satisfacción de la población por contar con el magnífico centro docente que se inauguraba oficialmente y del que, dada la competencia y dedicación de sus cuadros de profesores, podían esperarse los mejores frutos. Después de expresar la gratitud al ministro y demás autoridades por su presencia, formuló la petición de una rápida ejecución del campo de deportes y las naves de talleres proyectados, así como que el salón de actos sea dotado de determinados elementos complementarios para la acción cultural.

Hizo uso a continuación de la palabra el director del Instituto de Enseñanza Media, D. Juan Colom Obach, quien tras dirigir un saludo, en nombre del claustro de profesores y de los alumnos del Centro, al se-

ñor ministro y demás autoridades, expresó la gratitud a cuantos habían contribuido a hacer realidad el nuevo edificio, que ha venido a dar satisfacción a una antigua y sentidísima aspiración de la ciudad. Se han puesto a nuestra disposición —dijo— mejores medios y trabajaremos por conseguir mejores resultados. Terminó ponderando la gran labor de sus compañeros de profesorado y especialmente resaltó la actuación de los profesores adjuntos, en nombre de los cuales formuló al ministro el ruego de la pronta creación de la Mutualidad de los mismos.

Seguidamente habló el director de la Escuela de Aprendizaje Industrial, don José Losantos. Resaltó, en primer lugar, la trascendencia para Calahorra del acto que se celebraba y que él sentía —dijo— como calahrano cien por cien. Después, agradeció la presencia del ministro, de los directores generales y demás autoridades, y destacó que el Ministerio de Educación Nacional había llevado de atenciones a Calahorra, que en 1928 sólo contaba con siete escuelas nacionales y un colegio de religiosas, y hoy tiene un Instituto Nacional de Enseñanza Media, una Escuela de Formación Profesional Industrial, una Escuela del Magisterio de la Iglesia, cuatro

grupos graduados con seis secciones cada uno, cinco escuelas parroquiales, un Colegio Superior reconocido y otros centros privados de enseñanza atendidos por religiosos. Dijo que a esas atenciones del Ministerio correspondía el personal docente con una plena dedicación a su tarea. Se refirió más adelante a las vicisitudes del Instituto y de la Escuela de Aprendizaje Industrial hasta establecerse en el nuevo edificio y expuso la trascendencia de la labor de ambos centros. Después de exponer los grandes avances de la política educacional del Estado en estos últimos lustros, el señor Losantos terminó con estas palabras: «Satisfecho con el equipo de profesorado de la Escuela de Formación Profesional, seguiremos con ánimo para ir forjando y formando a las juventudes calagurritanas para mejor servir a Dios y a España».

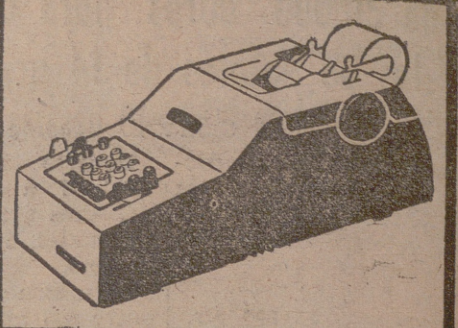
Después de verificarse la entrega por el ministro de los diplomas de matrícula de honor a los alumnos de ambos centros que las habían obtenido en el pasado curso, hizo uso de la palabra nuestro prelado. Comenzó diciendo que se congratulaba de la inauguración oficial de los nuevos centros docentes como calahorranos, como riojanos, como españoles y como prelado de la Iglesia. Especial-

mente —agrega— como prelado porque siempre fue la Iglesia cuidadora de promover por todos los medios la mejor formación de sus hijos. Bastaría recordar que casi todas las primeras Universidades en España y en América fueron creadas inspiradas por la Iglesia católica. Y también el primer Instituto de Enseñanza Media de Calahorra vivió en un edificio del Obispado durante varios lustros. Destacó después el prelado la íntima y armónica colaboración entre la Iglesia y el Estado en España en la obra educacional, felicitándose de ello y diciendo que pide a Dios que esa benéfica para la sociedad penetración, que fuera y aun dentro de España algunos no quieren comprender, continúe. Felicitó al ministro por estas jornadas tan importantes y eficaces en el campo de la docencia que había presidido en la Rioja y que venían a llenar —dijo— las necesidades en ese orden de nuestra provincia. Continuó el señor obispo con una certera y elocuente exposición del alcance y trascendencia de la enseñanza primaria, de la enseñanza media y de la profesional, para terminar señalando que todas las amplias e importantes realizaciones llevadas a cabo en este orden serían inútiles si la sociedad no adquiere conciencia clara de que el problema de la cultura, de la educación, no corresponde sólo al Estado, sino a todas las familias, a toda la sociedad, a todos los españoles. Por eso —agregó, dirigiéndose especialmente a los padres— debéis mirar como cosa vuestra estos centros, porque para vosotros son, en, con y para vuestros hijos. Entonces —concluyó—, teniendo conciencia clara de ello y obrando en consecuencia, contribuiremos a la grandeza de España y a la mayor gloria de Dios.

Intervino a continuación brevemente el señor Elorza, para decir que, como gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, rogaba al ministro que cuando rindiese cuenta de su visita por tierras riojanas, hiciese presente al Caudillo la incondicional adhesión y honda gratitud de este pueblo riojano y la fidelidad de éste a los postulados del Movimiento.

Cerró el acto con un breve y elocuente discurso el ministro de Educación Nacional, don Jesús Rubio. Comenzó diciendo que si tuviera que citar en una frase lo que aparecía latente en los actos celebrados y en las manifestaciones que se habían hecho, habría de ser ésta: la preocupación del Régimen por el desarrollo espiritual por la elevación del nivel cultural de los españoles. Agregó que podían servir de exposición estos datos concretos: En 1936, en una España de veinticinco millones de habitantes, había 125.000 alumnos de bachiller. En 1960, en una España de treinta millones de habitantes, son 500.000 los alumnos de bachiller.

Sumadora impresora eléctrica que suma, resta, da el saldo negativo y posee dispositivo multiplicador.



Electrosuma

hispano olivetti

DE MIGUEL, HNOS. - Calvo Sotelo, 9 - Teléfono 1767

de Educación Nacional, don Jesús Rubio. Comenzó diciendo que si tuviera que citar en una frase lo que aparecía latente en los actos celebrados y en las manifestaciones que se habían hecho, habría de ser ésta: la preocupación del Régimen por el desarrollo espiritual por la elevación del nivel cultural de los españoles. Agregó que podían servir de exposición estos datos concretos: En 1936, en una España de veinticinco millones de habitantes, había 125.000 alumnos de bachiller. En 1960, en una España de treinta millones de habitantes, son 500.000 los alumnos de bachiller.

que se le habían formulado en el acto que se celebraba podía asegurar que estaban de antemano concedidas, el señor Rubio concluyó su discurso con las siguientes palabras: Que este Centro sea instrumento eficaz para hacer a estos españoles que a él acuden más cultos y más patriotas.

Las intervenciones de todos los oradores fueron aplaudidísimas por el público, que también tributó grandes aplausos a los alumnos que recibieron diplomas de matriculas de honor.

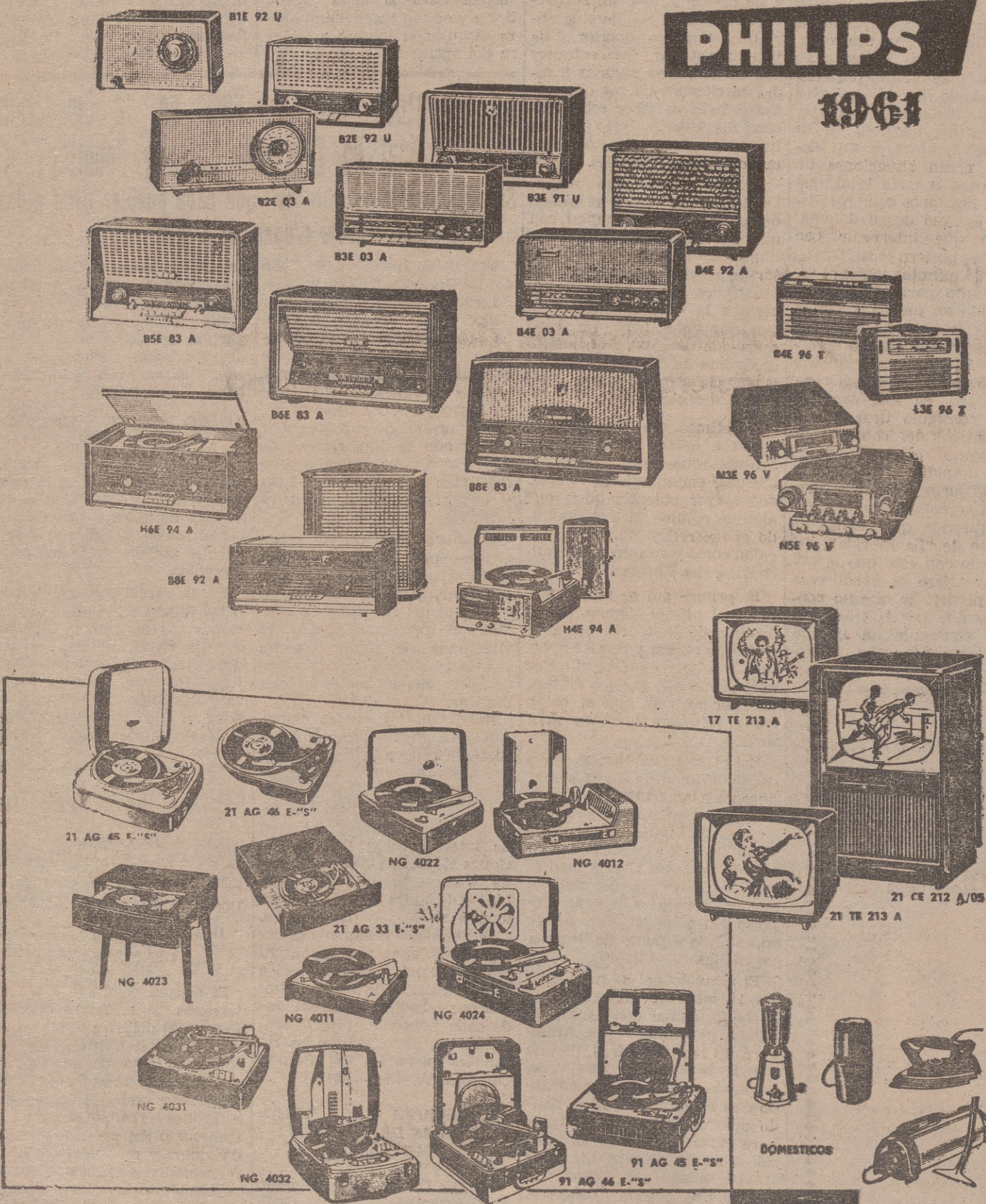
Después de recorrer detenidamente todas las instalaciones del edificio y de presenciar una breve exhibición de danzas regionales en el gimnasio, el ministro, directores generales y demás autoridades fueron obsequiados con una comida, terminada la cual el Sr. Rubio y los señores Reina y Millán emprendieron viaje de regreso a Madrid desde Calahorra nuestro gobernador civil, Sr. Elorza, y los procuradores en Cortes don Juan Antonio Martínez Bretón y don Mateo de Miguel.

## Inolvidable obsequio...

...Un ejemplar del libro «LOS QUE TRIUNFARON». Síntesis de la vida de grandes hombres. De interés para todos los públicos, pues son peñenas grandes lecciones hacia el éxito. La Prensa lo ha comentado en los tonos más encomiásticos. Autor: José Luis de Castro Vázquez de Prada. Precio: 90 pesetas. Pedidos: EDITORIAL PIZARRO Apartado 661. - MADRID.

# GRAN REVISTA MUSICAL

## PHILIPS 1961



Por una alegría más confortable

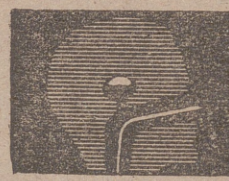
Distribuidor: RADIO PRIETO.-Gallarza, 10

Concesionarios: REYSON RADIO.-Dres. Castroviejo, 28  
RADIO MORENO.-Vara de Rey, 7

# ¡AHORA! Nuevo alivio para CATARROS, GRIPE, SINUSITIS... con un comprimido descongestivo!



¡Despeja la congestión que le hace sufrir!



CONGESTIONADO



DESCONGESTIONADO

La congestión origina sus molestias catarrales, invade sus vías respiratorias y le altera la secreción nasal. La congestión inflama los senos nasales y frontales. La congestión le produce opresión y dolor. La congestión embota su cabeza y dificulta la respiración.

¡La descongestión asegura alivio único! Los ingredientes descongestivos especiales de VICKS THEREX alivian rápidamente todas las partes congestionadas por el catarro, regularizan la secreción nasal, reducen la inflamación de los senos nasales y frontales... y descongestionan las vías respiratorias. Dolor y opresión cedan rápidamente. Su cabeza se despeja y usted respire libremente en minutos!

Dobleactivados para alivio más rápido. Dos ingredientes exclusivos de los nuevos comprimidos VICKS THEREX aceleran la acción del medicamento a través de todas las partes afectadas a fin de calmar extrarrápidamente el dolor de cabeza, reducir la fiebre... y despejar la congestión que tanto le hace sufrir. ¡Pruebe este nuevo remedio hoy mismo!



Envases de 6 y 18 comprimidos

¡NUEVO! COMPRIMIDOS DESCONGESTIVOS VICKS THEREX



# ¿Que es HIN?

cuando en su negocio  
de ponedoras  
busque un mayor beneficio

ELIJA **HIN**

- ✓ **H. N.** es la campeona de las ganancias en América
- ✓ **H. N.** ha promediado en 5 años **277 huevos por gallina y año** (California Test.)
- ✓ **H. N.** ha ganado **más primeros premios de rendimiento económico** que cualquiera otra **LEGHORN** gallina pesada, híbrida o cruzada.
- ✓ **H. N.** produce cada huevo de excelente tamaño con **166 gramos de pienso.**
- ✓ **H. N.** es **98,6 % resistente a la leucosis**, y ha demostrado serlo más que ninguna otra competidora
- ✓ **H. N.** es la ponedora que más incrementa sus ventas en el mundo entero siendo sus series comerciales idénticas a las de los concursos mundiales.

ESTOS 6 PUNTOS HABLAN EN FAVOR DE

## GRANJA CASAS BLANCAS

EXPLORACION AGRARIA EJEMPLAR

ASOCIADA A **PENINSULAR AVICOLA, S. A.**



DISTRIBUIDOR EN EXCLUSIVA PARA,  
NAVARRA, ARAGON, VASCONGADAS, LOGROÑO Y SORIA

DISTRIBUIDOR PARA:  
SANTANDER, BURGOS Y GUADALAJARA

ESCRIBANOS HOY MISMO

AL APARTADO 25 - HARO - TELEFONO 7 DE RODEZNO  
SOLICITANDO INFORMACION Y NUESTRO ULTIMO FOLLETO SOBRE  
NORMAS DE CRIANZA

BALONCESTO

La «I Copa Presidente»

Interesante jornada la disputada el pasado domingo, a pesar de haberse suspendido uno de los partidos a jugar, aplazado para después de las vacaciones navideñas.

En el campo del Colegio de «San José» de los Hermanos Maristas, se celebró el entretenido encuentro «Hogar del Aprendiz-Cantabria, en el que ambos conjuntos rivalizaron en entusiasmo.

Por los vencedores, Torrecillas y Carlos, con 8 puntos; González, con 5, y Escalona, con 4.

Por los vencidos destacaron Lucas y Zato, aunque un poco nerviosos; los demás, bien, aunque abandonando en ocasiones la defensa.

Marcaron por Ademar: Gaspar Barbi, 14 puntos; Julio Suárez, 6; Guillermo García, 4, y Florian Gómez, 2.

Por Calasancio, Lucas, 8 puntos; Zato, 4; Allut, 6; Peña, 5, y Linage, 2 puntos.

La expectación, grande como

Medallas oro ley precios estudiados para que Vd. nos compre su medalla por fuerza. Le esperamos en MOLA. 33.

Viajantes recambios moto Para toda España interesan a FABRICANTE artículos tubo y otros complementos. Indicar provincias que visitan. Serán escogidos los que abarquen zona más amplia. Apartado 8.095. BARCELONA.

Gómez Tello y Julio Trenas, premios nacionales de Periodismo

MADRID, 19.—El Jurado designado para la concesión de los premios nacionales de periodismo «Francisco Franco» y «José Antonio Primo de Rivera» ha acordado proponer la adjudicación del premio nacional de periodismo «Francisco Franco» a los trabajos presentados por don José Luis Gómez Tello, y el premio nacional de periodismo «José Antonio Primo de Rivera» a la obra presentada por don Julio Trenas López, acuerdo que ha sido refrendado oficialmente.

CITACION DE LA FEDERACION RIOJANA DE BALONCESTO

Con objeto de preparar la celebración de la «I Copa de Navidad», se cita a los delegados de equipos para hoy, martes, a las 7:30 horas de la tarde, en el domicilio social.

Éxito de un cohete norteamericano

CABO CANAVERAL, 19.— Estados Unidos han lanzado un cohete «Redstone» portador de una de las cápsulas «Mercury»

con las que se espera colocar en órbita una persona. El vehículo no lleva ninguna clase de animales.

Joyería Jacinto Camps

Pionero de las grandes rebajas, iniciador de las exposiciones en nuestro gremio, primero en demostrar que con buena propaganda se vende más. Presenta en estas fechas verdaderas colecciones de artículos de joyas de gusto. Visítenos y háganos Vd. mismo propaganda. Gracias López, acuerdo que ha sido refrendado oficialmente.

Después de futuras pruebas se intentará enviar un hombre en vuelo orbital.

En el vuelo de hoy, la cápsula habrá alcanzado la velocidad de 6.500 kilómetros por hora, pero en los futuros vuelos orbitales habrán de conseguirse los 28.000 kms. por hora.

Noticias de última hora indican que el vehículo «Mercury» ha sido recuperado en el Atlántico después de un vuelo de 375 kilómetros, que ha realizado en 16 minutos, con pleno éxito.

NECROLOGICAS

A los 50 años de edad dejó de existir anteayer, domingo, confortado con los Santos Sacramentos y la bendición apostólica de Su Santidad, y ayer recibió cristiana sepultura en el panteón familiar del cementerio logroñés, nuestro estimado convecino don Feliciano Huete Ortigosa, propietario de la popular y acreditada «Fon-da San Antón», de tan tradicional y bien ganada fama como una de las más antiguas y tradicionales posadas logroñesas y que el finado había sabido modernizar y dar nuevo y mayor impulso.

Por todo esto, unido a sus do-

tes de simpatía, bondadoso carácter y afable trato, el extinto era tan conocido en Logroño, donde el fallecimiento ha producido muy dolorosa impresión.

Descanse en paz el finado y reciban su contristado padre, don Pedro; hermanos, doña Carmen, don Pedro, doña Amparo, doña Isabel, don Aquilino y doña Ramos, que con el fallecido regentaban el negocio de hospedería; hermanos políticos, tios, sobrinos y familia toda, el testimonio de nuestra muy sincera condolencia.

Apenas a los ocho días de su nacimiento, subió al Cielo anteayer, domingo, la inocente niña María Loreto Bonet y Bor-donave-Gassetat, hija de nuestros muy estimados y distinguidos convecinos don Carlos, delegado provincial de Juventudes y secretario de la Cámara Oficial Sindical Agraria, y esposa, doña María Teresa, quienes en estos tristes momentos acompañamos muy sinceramente en su dolor, lo mismo que a los hermanos, abuelos y familiares todos de la malograda niña.

En el día de ayer, a la edad de 39 años y después de recibir los Santos Sacramentos, falleció don Mariano Velázquez Peribañez, que con tanto celo como disciplina y recto sentido del cumplimiento del deber venía prestando sus servicios en el benemérito Instituto de la Guardia Civil.

El fallecimiento ha sido profundamente sentido entre los compañeros y superiores del finado, lo mismo que entre los muchos y excelentes amigos con que éste contaba en Logroño.

Reciban su apenada esposa, doña Josefa Luermo; madre política, doña Catalina González; hermanas, doña Dionisia y doña Felicidad; hermanos políticos, sobrinos y demás familiares, la expresión de nuestro muy sentido pésame.

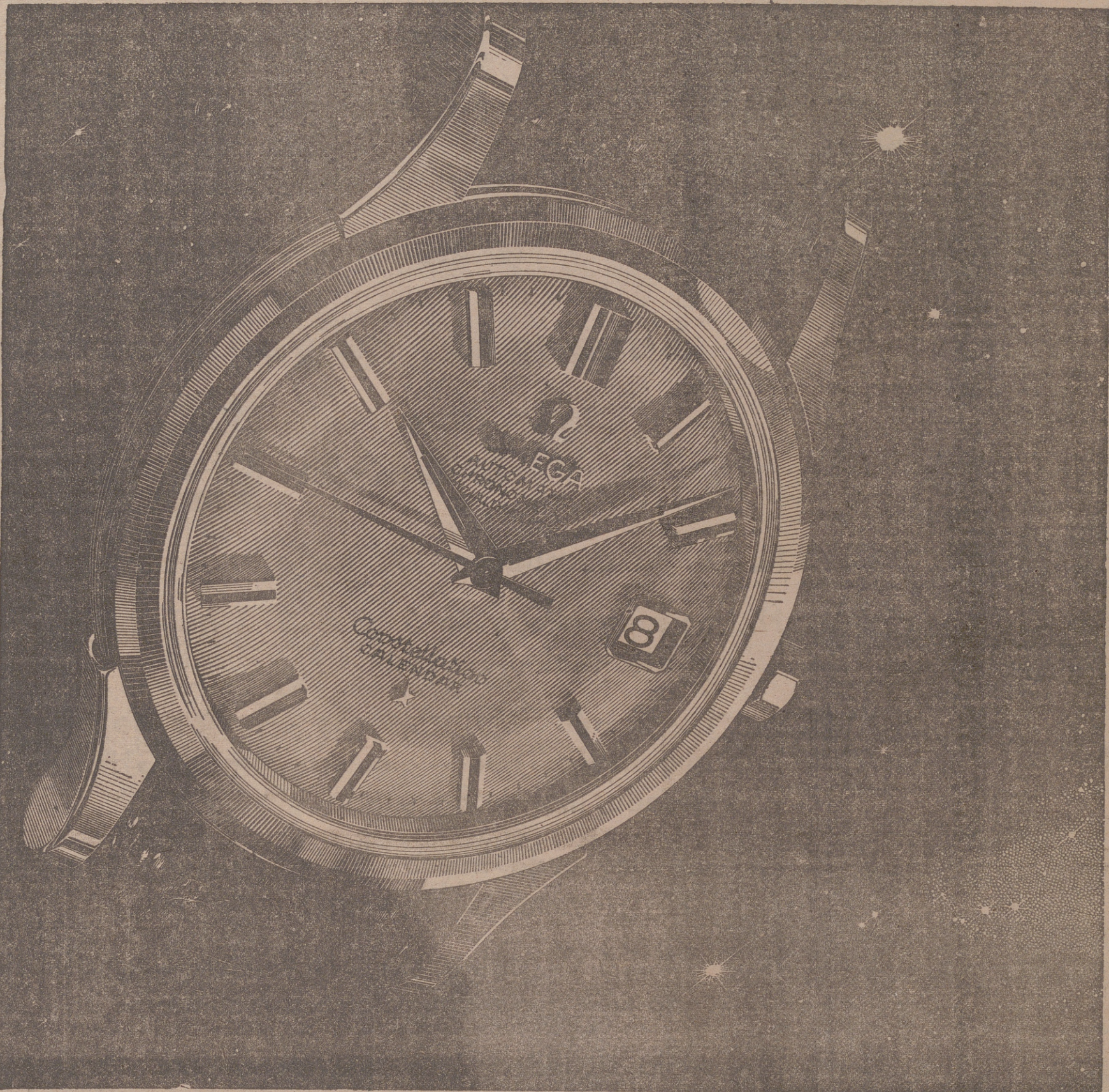
Asimismo en el día de ayer a la edad de 79 años, entregó cristianamente su alma al Señor nuestro muy apreciado convecino don Miguel López Lozano, funcionario jubilado de Excmo. Diputación Provincial, en cuyo servicio se distinguió siempre por su actividad y competencia.

Por otra parte, en su vida particular y de relación el extinto fue en todo momento hombre de bondadoso carácter y trato correcto y caballeroso, por lo que su óbito ha producido muy hondo pesar en el extenso círculo de sus amistades.

A su apenada esposa doña Gregoria Torrecilla; hijos, doña Isabel, don Julián, doña Milagros y don Angel, éste acreditado industrial logroñés; hijos políticos, hermanos políticos, nietos, sobrinos y familia toda, hacemos presente nuestra sentida condolencia por la desgracia.

En Calahorra, a los 73 años de edad y después de recibir los Santos Sacramentos, dejó de existir don Joaquín Marín Merino, propietario del popularrismo y acreditado «Bar Mavi» de la expresada ciudad riojana y hombre bondadoso, afable y cordial, por todo lo cual era tan apreciado como querido por todos sus convecinos, entre los que la desgracia ha producido muy dolorosa impresión.

Descanse en paz el extinto y reciban su apenada hija, doña María; hijo político, don Isidro Escribano Achútegui; hermanas, hermanas políticas, nietos y la totalidad de sus familiares, la expresión de nuestro pésame muy sentido.



234

20.700 ptas.

El Cronómetro es el Símbolo de una Calidad Excepcional

Omega ocupa en Suiza el primer puesto entre los fabricantes de cronómetros

El cronómetro es el reloj más preciso que pueda Vd. llevar. Es un instrumento de precisión que ha soportado con éxito pruebas científicas en los laboratorios oficiales. Cada año, un centenar de fabricantes suizos de relojería producen un número limitado de estas verdaderas obras maestras de la técnica relojera. Ahora bien, casi la mitad de todos los cronómetros certificados son los Constellation presentados por Omega - cronómetros, automáticos, antichoque, impermeables y antimagnéticos.

El Constellation se beneficia de una garantía, verdadera durante un año, y sin ninguna reserva, contra todo defecto de marcha, cualquiera que sea su causa. Omega asegura la aplicación de esta garantía única en 130 países. El cronómetro Constellation - con o sin calendario - está tan próximo a la perfección como es posible a una realización humana. Ha sido creado para usted, a fin de que pueda Vd. llevar un reloj que es también una obra maestra. Llegará un día en que Vd. tendrá también su Constellation.



OMEGA

Constellation Calendar

OMEGA

Agencia Oficial

CARDENAS

Relojería

M. de la Mata, 11

LOGROÑO

TRACTOR VOLVO T-24 buen estado, con cabina y ruedas nuevas. Vendo por adjudicación de otro. B. Oderiz - GARINOAIN (Navarra)

SECCION RELIGIOSA

SANTOS DEL DIA Santo Domingo de Silos y San Teófilo.

En pulseras de oro ley disponemos de modelos que no pasan de moda, especialmente en modelos barbados y húngaros. Compre pulsera, pero compre a buen precio en Joyería Jacinto Camps

# Información Regional

Total pesetas, 75.330'75. Hecha la distribución, se expresó al señor alcalde por sus presidentes y representantes de las entidades benéficas su satisfacción por el reparto y distribución realizada, y le rogaron al propio tiempo transmitiera al organizador señor «Thomas» y a cuantos con él colaboraron su agradecimiento y el de los necesitados de Haro que iban a ser favorecidos con la utilidad conseguida.

**SUSCRIPCIÓN PRO NAVIDAD DEL NECESITADO.** — Continúa abierta en las oficinas del Excmo. Ayuntamiento la suscripción en favor de la llamada «Colación de Navidad» que anualmente y en estas señaladas fechas próximas se entrega a quienes piden verse imposibilitados de conformar en sus hogares, con la alegría propia, la Navidad del Hijo de Dios, debiendo advertir que dicha suscripción habrá de cerrarse el día 22 próximo, jueves de la actual semana.

Los hermanos Pérez Baroja, desde Madrid, han enviado una cariñosa carta al señor alcalde anunciando el envío de 1.500 pesetas para que sean entregadas al Santo Hospital de la Madre de Dios, a la Real Casa de Caridad y Beneficencia de Haro y para enerosar la suscripción pro «Colación de Navidad», a razón de 500 pesetas para cada concepto.

**TORRECILLA en CAMEROS, 17**  
BODA.—El sábado último, en nuestro templo parroquial, a las nueve de su mañana, fue consagrado el enlace de los jóvenes Alfonso Astola Ruiz y Carmen Pascual López, teniendo por padrinos a sus respectivos hermanos Francisco Pascual y Victoria Astola.  
A la terminación del acto re-

ligioso fue servido un espléndido desayuno en el amplio salón del Círculo Católico y al mediodía las familias de los contrayentes se reunieron en una comida íntima. Los nuevos esposos han salido en viaje de luna de miel para Bilbao, San Sebastián y otras ciudades.

A las numerosas felicitaciones recibidas por las familias, unimos la nuestra, deseando que el nuevo hogar tenga todas las felicidades que el Cielo puede ofrecer a los elegidos.

**ELECCIONES.** — Se verificó la elección para designar concejal correspondiente al tercio de entidades económicas, culturales y profesionales, siendo nombrado, por haber obtenido mayor número de votos, don Marcelo Córdoba Sáenz-López.

**MEJORADA.** — Ha regresado de Logroño la señora doña Mercedes Sáenz-Diez, encontrándose bastante mejorada de sus dolencias y en plena convalecencia. Muy de veras lo celebramos.

**NUEVO AYUNTAMIENTO.** — Una vez verificadas las elecciones municipales, el Ayuntamiento quedará constituido por los señores siguientes: Alcalde-presidente, don Mateo de Miguel Hernández; primer-teniente alcalde, don Rufino Calvo; segundo teniente alcalde, don José Luis Baroja; concejales, don Hilario Cuevas, don José María Jiménez, don Eugenio Fernández, don Jesús Ezquerro, don Darío González, don Rogelio Calvo y don Antonio García.

**BIBLIOTECA.** — Van muy adelantadas las obras que han de reformar el antiguo cuartelillo, en la planta baja de la Casa del Ayuntamiento, en donde se va a instalar una biblioteca que constará de varios miles de volúmenes, que servirá para elevar el nivel cultural del pueblo y a donde podrá acudir todo el que tenga hambre de saber.

**NATALICIO.** — Con toda fel-

lidad ha dado a luz una preciosa niña, primer fruto de su matrimonio, doña María del Carmen Blanco, joven esposa de nuestro buen amigo don Abilio Fernández, apoderado de «Cutillas Hnos., S. A.», constructores.

A la nueva «catana» se le impondrán los nombres de Inmaculada Lucía. Le deseamos larga vida, a la vez que felicitamos muy de veras a sus padres y abuelos.

**SANTA LUCÍA.** — Preciosa a la vez que sencilla resultó la recepción en honor de la Her-

mana Lucía, celebrada el día 13 en los salones de la Casa de las H.H. de Ntra. Sra. del Pilar.

Autoridades, clero y Magisterio fueron obsequiados con un vino de honor más tarde con unos cuadros representados por los niños acogidos en dicha Casa. Ni que decir tiene que desfiló lo más selecto del pueblo a felicitar a la Hermana, recibiendo preciosos regalos.

En el mismo lugar y con llenos rebosantes se está representando «La esclava de Fabela», cuyas intérpretes cosechan abundantes aplausos, a los que unimos el nuestro.

## FINCAS Y TRASPASOS

SECCION DESTINADA PARA ANUNCIOS DE LOS AGENTES COLEGADOS DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

**BLAZQUEZ.** Antes de hacer sus compras o ventas consulte con esta Agencia. Calvo Sotelo, 16.

**MARTINEZ** vende casa con unos 40.000 pies de huerta en zona industrial, a 5 minutos de capital. Casa señorial con unos 30.000 pies de terreno, zona industrial.

**SOLAR** con unos 38 m. de frente carretera general por unos 60 de fondo, zona industrial, buen precio, parada de autobús, etc.

**SOLAR** frente Beneficencia de 13 x 18 m.

**PISOS** en Q. de Llano a estrenar, exentos.

**FINCA RUSTICA** de unas 4 fgas. en carretera, barata.

**CHALET** junto al mar. (Zona Santander).

**FINCA** de pastos para abastecer a 80 ó 100 vacas de leche. (Zona Santander). Negocios, fábricas, tiendas, etc. Hipotecas Bretón, 14 Tfno. 1184.

**CASTAÑAS LEGITIMAS DE LA VERA**

**Frutas Muro**

**LA SEÑORA**  
**Doña María Pérez Fraiso**  
Viuda de don Blas Rioja Falleció el 18 del corriente, a los 84 años de edad habiendo recibido los S. S. R. I. P.  
Sus resignados hijos, doña Casilda (Vda. de don Rogelio Rodríguez), don Cirilo y doña Milagros; hijos políticos, doña Concepción Basave y don Pedro Fernández; hermanas, doña Isabel y doña Julia; nietos, sobrinos, primos y demás familia, agradecerán a sus amistades una oración por su alma.  
Logroño, 20 diciembre 1960  
Iglesia Parroquial: Padres Carmelitas.  
Funeral y Misa de Réquiem: Hoy, martes, a las NUEVE.  
Domicilio: La Estrella.

**LA SEÑORA**  
**Doña Constantina Robres Aragón**  
Vda. de don Francisco Ruiz Falleció ayer, a los 67 años habiendo recibido los S. S. R. I. P.  
Sus resignados hijos, doña Candelas, doña Teofila, doña Isabel, don Florencio, doña Consuelo, don Antonio y don José María; hijos políticos, don Victoriano Soria, don Angel Blanco, doña Avelina Elvirá, doña Pilar Iniguez y doña Isabel Sáenz; hermano, don Braulio; hermanas políticas, nietos, sobrinos y demás familia, agradecerán a sus amistades una oración por su alma.  
Logroño, 20 diciembre 1960  
Iglesia Parroquial: Palacio, Funeral y Misa de Réquiem: HOY, martes, a las 8'45.  
Domicilio: La Brava, 9.  
La familia no recibe.

**EL SEÑOR**  
**† D. Miguel López Lozano**  
Jubilado de la Excmo. Diputación Provincial FALLECIO EL DIA 18 DEL CORRIENTE, A LOS 79 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos R. I. P.  
Su resignada esposa, doña Gregoria Torrecilla, hijos, doña Isabel, don Julián, doña Milagros y don Angel (Industrial); hijos políticos, doña Florentina Gallea, don Tomás Rodríguez y doña Divina Martínez; hermanos políticos, doña Petra, don Rafael y doña Juliana Torrecilla; nietos, Miguel-Angel, Divina, Angel y Miguel; sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan dolorosa pérdida y le suplican una oración por el eterno descanso del alma del finado, por cuyo plado so favor les quedarán sumamente agradecidos.  
Logroño, 20 de diciembre de 1960.  
Iglesia Parroquial.—Santa María de Palacio.  
Funeral y Misa de Réquiem.—HOY, MARTES, a las DIEZ.  
Casa mortuoria:—Herrerías, 21.  
La familia no recibe.

**EL SEÑOR**  
**D. Mariano Velázquez Peribáñez**  
Guardia Civil FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 39 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos R. I. P.  
Su resignada esposa, doña Josefa Luclmo; madre política, doña Catalina González (Vda. de Luclmo); hermanas, doña Dionisia y doña Felicidad; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan dolorosa pérdida y le suplican una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo plado so favor les quedarán muy agradecidos.  
Logroño, 20 de diciembre de 1960.  
Iglesia Parroquial.—Santiago el Real.  
Funeral y Misa de Réquiem.—HOY, MARTES, a las DIEZ.  
Casa mortuoria.—Marqués de Murrieta (Cuartel de la Guardia Civil).

**Segundo Aniversario**  
**EL SEÑOR**  
**Don León Castillo Gonzalo**  
Comandante de Infantería FALLECIO EL DIA 21 DE DICIEMBRE DE 1958, A LOS 59 AÑOS DE EDAD R. I. P.  
Su viuda, doña Isidra Navajas; hijos, don Milagros (Capitán de Infantería, ausente) y señorita Carmen; hija política, doña Angelina del Val; nieta, María de los Angeles; hermanas, doña Agueda, don Emeterio, doña Apolinara, doña Anita, don Crecencio y doña Felisa; hermanos políticos, don Anastasio Navajas, doña Juana Martínez, doña Gloria Alegre, don Esteban Herce y doña Carmen Cursan; sobrinos, primos y demás familia, ruegan una oración por su alma y la asistencia a las MISAS que se celebrarán MAÑANA, MIÉRCOLES, a las 8 y 10, en la Párrquia de Valvanera, y el día 22, a las 15, por cuyo favor les quedarán muy reconocidos.  
Logroño, 20 de diciembre de 1960.

**Segundo Aniversario**  
**EL SEÑOR**  
**Don León Castillo Gonzalo**  
Comandante de Infantería FALLECIO EL DIA 21 DE DICIEMBRE DE 1958, A LOS 59 AÑOS DE EDAD R. I. P.  
Su viuda, doña Isidra Navajas; hijos, don Milagros (Capitán de Infantería, ausente) y señorita Carmen; hija política, doña Angelina del Val; nieta, María de los Angeles; hermanas, doña Agueda, don Emeterio, doña Apolinara, doña Anita, don Crecencio y doña Felisa; hermanos políticos, don Anastasio Navajas, doña Juana Martínez, doña Gloria Alegre, don Esteban Herce y doña Carmen Cursan; sobrinos, primos y demás familia, ruegan una oración por su alma y la asistencia a las MISAS que se celebrarán MAÑANA, MIÉRCOLES, a las 8 y 10, en la Párrquia de Valvanera, y el día 22, a las 15, por cuyo favor les quedarán muy reconocidos.  
Logroño, 20 de diciembre de 1960.

## Aviso muy importante

**COLONIALES AGUILAR, DE SANTO DOMINGO DE LA CALZADA**, pone en conocimiento de los poseedores de participaciones de Lotería expedidas por esta Casa en el número 59.265, correspondientes al próximo sorteo de Navidad, que, por error sufrido en la impresión de los folios, el número real que corresponde a las mismas es el número 59.265, SINO EL NUMERO 59.465, advirtiéndose a los poseedores de participaciones que éstas deben considerarse con el número real de 59.465, o, si lo estiman, pueden proceder a su canje.  
Por COLONIALES AGUILAR, José María Aguilar.

**OCASION - TURISMO**  
LLOYD 400 c.c.  
TALLERES UNION  
Avda. de Colón, 43.

<b>TURRONES</b> MONERRIS MONTERRAT Y SANCHEZ MIRA <b>La Negrita</b>	<b>MAZAPANES DE SOTO</b> LEGITIMOS TODAS LAS MARCAS <b>La Negrita</b>	<b>PELADILLAS, PINONES,</b> TARTAS IMPERIALES Y FRUTAS ESCARCHADAS <b>La Negrita</b>	<b>Marquesas, Polvorones</b> Felipe II, Mantecados de Estepa y Mazapanes de Toledo. <b>La Negrita</b>	<b>ALMENDRA MARCONA,</b> LARGUETA ESPERANZA Y REFELADA. <b>La Negrita</b>	<b>AVELLANAS,</b> CACAHUET MONDADO, CHUFAS PILONGAS Y PINONES. <b>La Negrita</b>	<b>DATILES,</b> HIGOS DE FRAGA, PASAS DE CIRUELA Y PASAS DE MALAGA. <b>La Negrita</b>
--	--	--	---	--	--	---

## ANUNCIOS CLASIFICADOS

**ALQUILERES**  
PISO se desea hasta 700 pesetas Tfno 5392

**PISO**, se cede en alquiler, en el Espolón; grande, 365 m.2. Razón, Miguel Villanueva, 4, 1.ª planta, de once a doce.

**BAJOS Y ENTRESUELOS** para tiendas y oficinas próximos a las estaciones, se alquilan solos o con vivienda en Vara de Rey, 60 (tercera).

**PISOS**, se alquilan tres en el Espolón, Informes, Héroes del Alcázar, 13, 1.ª, de 12 a 1 y de 7 a 8.

**BODEGA**, alquiler o compra en Logroño. Escribir detalles a B. C. Nueva Rioja.

**LOCAL** amplio en Duquesa de la Victoria, se cede en alquiler. Razón, Tfno. 1096.

**PISO** confortable en Calvo Sotelo, calefacción, agua caliente, orientación meridional, detalles cuidados. Razón, Nueva Rioja.

**PISO** 3.ª amplio, se cede en alquiler. Vara de Rey, 9, portería, de 4 a 6.

**LOCAL**, se cede en 300 pta. Razón, Gonzalo Berceo, A. O.

**PISO** 1.ª, se cede en alquiler, con 4 hab. y servicios. Razón, P. Galdos, 23, 2.ª dcha.

**COLOCACIONES**  
CHICAS de 14 a 24 años, se necesitan para fábrica. Referencia 2893. Oficina Colocación.

**APRENDIZAS** de 14 a 18 años, para Fábrica Galletas Reyga. Oficina de Colocación. Referencia núm. 3101.

**APRENDIZAS**, se necesitan de 14 a 18 años para fábrica de Galletas Marbú. Oficina de Colocación. Ref. núm. 3081.

**CHICOS**, se necesitan, de 17 a 22 años, con conocimientos de carpintería. Referencia número 3102. Oficina de Colocación.

**AUMENTE** su sueldo horas libres, ambos sexos, ciudades, pueblos. Envíe tres pesetas para gastos. Apartado 201, Pamplona.

**CHICA** para todo, necesario. Razón, Bar El Tigre.

**SIRVIENTA** para matrimonio solo, se necesita. M. Villanueva, 7, 4.ª izqda.

**CHOFER** con carnet de primera clase, solicita colocación. Razón, teléfono 3027.

**SEÑORA**, se ofrece para atender casa señor solo o con hijos. Queipo de Llano, 32, 3.ª izqda. de 9 a 10 y de 2 a 5.

**APRENDIZAS** fábrica de cajas, Cartonajes Abad, S. A. Vélaz de Guevara, 9 Oficina de Colocación. Referencia núm. 3171.

**SIRVIENTA** con informes, se necesita para poca familia. M. de la Ensenada, 34, 1.ª dcha.

**CHICA**, se necesita. Rep. Argentina, 22, 5.ª izqda.

**CHICA**, se necesita para mostrador, de 14 a 20 años. Oficina de Colocación. Ref. núm. 3175.

**ASISTENTE** joven, se necesita para dos. Razón, Nueva Rioja.

**SIRVIENTA**, se necesita. Avenida de Colón, 4, 4.ª dcha.

**EMPLEADO** administrativo, se precisa, cumplido servicio militar. Edad Máxima, 30 años. Preferido tenga el título de portero mercantil. Dirigirse por escrito a E. B. M., a este periódico, indicando conocimientos y referencias. Oficina de Colocación. Referencia núm. 3173.

**ALMACENERO** con conocimientos y buenas referencias. Edad máxima, 40 años, precisamos. Carrocerías Ugarte. Oficina de Colocación. Ref. 3176.

**CHICA** y mujer para fregar, se necesitan. Laurel, 3.

**CHICA** matrimonio solo, necesario. Duq. de la Victoria, 19, 2.ª.

**COMPRAS**  
**COLECCIONES** de sellos, libros, también bibliotecas completas. Rebelión. General Franco, 7. Teléfono 4158.

**JOYAS**, oro, plata, platino y monedas antiguas, compro. Jovería Vda de Jaussi Llano, 112.

**FINCAS**  
**PISO**, se vende en el centro de Logroño. llaves en mano, de 5 hab., cocina, despensa y baño; exento de contribución, Razón, Nueva Rioja.

**PISOS** en Rep. Argentina, de 5 hab. y servicios, se venden. Razón, Castroviejo, 5, bajos.

**PISO**, se vende, con o sin muebles, 3 hab., en Pérez Galdos, F. S., 3.ª dcha.

**PLANTA BAJA**, se vende en Queipo de Llano, 35, carnicería. Razón, Dres. Castroviejo, 31, Mercadería.

**FINCA** 6 fgas., se vende con motor, estanque, luz eléctrica y dos pabellones propios industria o granja, muy cercana centro capital, con facilidades. Teléfono 1721.

**HASTA 250.000 PTAS.** pagaría al contado por piso no superior a un tercero, en cualquier sector de Logroño. Ofertas, Tf. 3149.

**PISO** llaves en mano, se vende en Ruavéja, 4, Razón, en el tercer izquierdo.

**PISO** libre 1.ª, 4 hab. y baño, se vende en República Argentina, 21, Razón, en el mismo.

**GANADOS**  
**TERNEROS** de leche y comederos y vacas lecheras, se venden. Ctra. del Cristo, 19, Samaritana 3098, «Villa Almira» Valentín Pérez Revuelta.

**PATAS**, vende 300 en plena producción Larrea, en Badarán.

**VACA** en días de parir del 2.ª, vende Juan Ortiz, en Alberite.

**MACHOS** de 7 y 10 años a toda prueba, vende uno a elegir Vda. de J. Francés, en Aulsejo.

**OVEJAS**, 90 parejas y 20 borregos, vende Miguel Ezquerro, en Aulsejo.

**CARNEROS**, 60, gordos, juntos o en partidas, vende Félix Pablo, en Hervias.

**OVEJAS**, 90, para parir en febrero, y 30 borregas, vende Nicolás Jubera, en Ventas Blancas.

**BESTEBE** precoz de los terneros con «Dianall». Venta, Av. Navarra, 14, Santiago Zulueta.

**TERNEROS** de recría y vacas lecheras, vende Laureano Revuelta. Cabo Noval. Carretera de Laguardia. Tfno. 1690.

**TERNEROS** de recría, vende Angel Ortiz, Cra. de Burgos Cno Carretil Teléfono 2831.

**PRECIOS** especiales para granjas, Raza Leghorn con cruce probado, pollitos de un día, 7 pesetas; pollitas de 2 meses, 35; pollitos híbridos Rhode de un día, 650 pesetas; pollitas híbridas Rhode de 2 meses, 33 pesetas. Explotación propia, registrada y autorizada por C. E. A. S. como granja de multiplicación. Granja La Juncalosa. Ctra. de Soria, km. 9, Albeda.

**VACA** en días de parir del tercer, vende Pedro Hurtado (El Catalán), en Navarrete.

**MULA** de 9 años y macho, vende Arturo López, en Rodezno.

**HUÉSPEDES**  
**SE DESEAN** dos chicos, estar como en familia. Razón, General Primo Rivera, 24, pral. izq.

**SE DESEA** un estudiante, Victor Pradera, 7, 3.ª dcha.

**PÉRDIDAS**  
Pañuelo grande de lana a cuadros de caballero. Se gratificará su entrega en General Franco, gasolinera.

**TRASPASOS**  
**TRASPASO** o arriendo bar muy acreditado y céntrico, grandes facilidades. Monterrey. Barcaldo.

**BAR** Venecia, buena clientela, barato. Alborno, 6. Tfno. 2027.

**BUEN LOCAL**, se traspasa. Mayor, 66. B.

**VEHÍCULOS**  
**AUTORRADIOS**, Osada Electricidad, Ventas: Gral. Mola, 19 Talleres Drs. Castroviejo 22

**MOTO** 74 c.c., se vende precio costo por cose en negocio de motos. Razón, Auto-Rioja. Vara de Rey, 8.

**DOS** camiones ingleses «Albión», gas-oil, estrenar, chasis con cabina adelantada, 90 HP., 7 toneladas fábrica. Auto América. Ayala, 58, Madrid.

**PLYMOUTH**, siete plazas, perfecto estado, vende Emilio Anchales en Enciso.

**BICICLETA** niño Orbea, nueva, se vende. Milicias, 67, 1.ª izq.

**COCHE** Plymouth de 5 plazas, se vende. Razón, Tfno. 2280.

**CAMION** gas-oil 6 Tm., se vende o cambia por ladrillos. Teléfono 3886.

**DOS CARROS** baratos, uno de varas dos años trabajo para 1.500 a 2.000 kilos y otro ruedas de goma para 800 kilos, vende Enrique Alvarez, en Berceo.

**CARRO** para 2.000 kilos y caballería cerrada, vende toda prueba, Claudio Gil, en Aulsejo.

**SE CEDE** adjudicación 600. Razón, Nueva Rioja.

**CARROS** de varas de 1.500 y 800 kilos, vende Joaquín Martínez, en Cárdenas.

**CAMION** G. M. C. guerra con motor Perkins y diferencial Tinker, vende o cambio por otro de 10-12 Tm., y coche Citroen 11 ligero. Santo Domingo de la Calzada. Tfno. 115.

**UNIMOC** con remolque de la casa en muy buen uso, se vende. G. U. Apartado 194, San Sebastián.

**CARRO** de 2.000 kilos seminuevo, hecho en Arnedo, vende Angel Díez, en Navarrete.

**FIAT** Bailla, se vende en perfecto estado. Pinturas Tejero. Ensenada, 23.

**VENTAS**  
**ATENCIÓN:** Bolsos viaje y compra. Muchos modelos y baratos El Almacén Sagasta, 14.

**MOTORES** eléctricos Geal. M. Hornillos. Murrieta, 49. P. 1229.

**MOTORES** eléctricos Siemens. Electricidad «Comercial Jalón» Bretón 10 Tfno. 1257.

**PUERTAS** y ventanas de derribo, Baicalupe, Tfno. 3275, calle de los Baños y detrás de la plaza de toros.

**MAQUINARIA** completa para hacer punto. Razón, Mercaderes, 7, A. principal.

**BATERIAS** metálicas. Grajales. Plaza de Rey, 41.

**PERCHERO** de nogal y varios muebles, se vende. Castroviejo, 27, 5.ª, de 11 a 3.

**MUEBLES** propios comedor, cuarto de estar. C. Sotelo, 28, segundo izquierda.

**SATURADORA** propia para hacer gaseosas, sifones, vinos espumosos, etc., y máquina lavar botellas, ambas accionadas a mano, vende Raúl Adán, en Mirillo de Río Leza.

**CHOPOS**, vende una partida para cadenas, sopandas y cuartos, Casimiro Rodríguez, en Villamediana.

**CAMA** matrimonio, jergón, colchón, almohadas, mesilla y armario, se venden en 2.000 pesetas. Razón, Ensenada, 25, 3.ª d.

**CHOPERA** en sitio de cargue, vende Angel Marrodán, en Tudela.

**VARIOS**  
**AZULEJOS** blancos y de color. Grandes existencias. Anastasio Arenzana. Once de Junio 15. Teléfono 1913.

**INGENIERO** alemán, clases de alemán, dibujo industrial. Escuelas Pías 5 Tfno. 3062.

**PROFESORA** inglés titulada. Clases particulares y grupos. Teléfono 2517.

**APARATOS DE RADIO** de frecuencia modulada. La última novedad. Cómprela en Casa de Fortunato Redón, Gallarza, 14, Logroño.

**SASTRE**, se dan vuelta abrigos, gabardinas y trajes. Héroes Alcázar, 15, 2.ª.

**SASTRE** vuelve gabanes, gabardinas y trincheras. Plaza de los Héroes, 14, 3.ª (Portillos).

**VISIO**  
Los anuncios para estas secciones solamente se admiten en la Administración de este periódico.

## Sesión plenaria de las Cortes Españolas

(Viene de la primera página)  
de pesetas; Instituto Nacional de Industria, 7.100 millones de pesetas; crédito oficial, integrado por el Instituto de Crédito para la Reconstrucción Nacional, Banco Industrial, Banco Hipotecario, Crédito Agrícola y otros especiales, 5.200 millones de pesetas; Banco de Crédito Local, que figura especialmente por haber quedado exceptuado de la Ley de Ordenación de Crédito a Medio y Largo Plazo, 1.300 millones de pesetas. Total, 83.000 millones de pesetas. A estos gastos correspondió en la columna de los ingresos, el estado letra B), que importa 72.000 millones de pesetas, de los cuales 6.300 millones procedían de los nuevos ingresos derivados del decreto-ley de ordenación económica de 22 de julio de 1959; la contrapartida de la Ayuda Americana, que estimamos, para este año, en 5.500 millones de pesetas, y el ahorro institucional, producido por las Cajas y organismos de previsión del sector público, que se cifra en otros 5.500 millones. En total, 83.000 millones de pesetas, la misma cifra señalada para los gastos. Es decir, que el balance del sector público se presenta nivelado, y tengo la satisfacción de decirles que esto es lo que ha sucedido en la realidad.

Para ser más exactos, os diré que ha habido una variación en nuestros cálculos, pero es de signo positivo. Ha existido una mayor recaudación de la prevista y, sobre todo, unas mayores disponibilidades en el ahorro institucional, que nos han permitido intensificar, en la misma medida, los gastos de nuestros sectores básicos (Renta, vivienda y construcción naval) y, sobre todo, incrementar las dotaciones del crédito oficial, o sea que el mayor dinero que hemos obtenido en nuestras previsiones de ingresos lo hemos aplicado en la reactivación de nuestra economía, sin romper la nivelación del sector público, que —insisto nuevamente— presenta un ajuste perfectamente equilibrado.

Este resultado tiene importancia. En primer lugar, porque refleja el grado de sanidad de la Hacienda Pública; porque no existe memoria de que la Hacienda Pública haya logrado nunca, a todo lo largo de su historia moderna, presentar una situación tan diáfana y positiva. Aquella primera meta, que parecía tan lejana en mi discurso de diciembre de 1957, se ha conseguido plenamente. Pero, aparte de esta prueba de sanidad que durante este año ha dado el sector público, hay otras consecuencias de más entidad que quiero poner de relieve, porque constituyen las bases esenciales sobre las que montamos el dispositivo de la estabilización.

Seguidamente, el señor ministro se refiere a las medidas reactivadoras de nuestra economía.

Explica luego los motivos que fundamentan la mejora de las Clases Pasivas modestas.

En materia sobre gastos señala la supresión, entre otros, de los siguientes conceptos tributarios:

Del libro I:  
En el capítulo XVII, sobre las conservas alimenticias, se suprimen la totalidad de los impuestos.

En el capítulo XVIII se ex-

ceptúan del gravamen los vinos corrientes embotellados cuyo valor de venta al público no sea superior a 750 pesetas litro.

En el capítulo XIX, sobre la sal común, se suprime la totalidad.

En el capítulo XXI, sobre el jabón común, de tocador y dentífricos, la totalidad.

En el capítulo XXII, sobre los calzados, la totalidad.

En el capítulo XXVII, sobre los muebles, se exceptúan del gravamen los muebles de madera de pino o chopo, sin barnizar o decorar, los somiers y los muebles usados.

En el capítulo XXX, sobre las cerillas y encendedores, se exceptúan del gravamen las cerillas y fósforos de fabricación corriente y los encendedores de fabricación nacional.

Del libro II.  
Se suprime en su totalidad el impuesto sobre el carburo de calcio.

En los impuestos sobre el gasto del segundo grupo se suprimen o reducen los siguientes gravámenes:

Epígrafe III, que se refiere a vehículos de tracción mecánica, se eximen los vehículos de dos o tres ruedas de fabricación nacional cuyo precio en origen

o cuyo valor de tasación no exceda de 10.000 pesetas.  
En el epígrafe V, artículos para juegos y deportes, se suprime la totalidad del apartado b) sobre las prendas de vestir y calzado especialmente confeccionado para la práctica de los deportes.

En el epígrafe IX, artículos de fotografía y cine, se suprime la totalidad.

En el epígrafe X, instrumentos y aparatos musicales, se suprime la totalidad del apartado a) sobre instrumentos musicales de todas clases.

En el epígrafe XI, objetos artísticos y de adorno, se suprime la totalidad del apartado h) sobre los cubiertos y cuchillos de todas clases o con prendidos en otros epígrafes.

En el epígrafe XIII, alfombras, tapices y decoración, se suprime la totalidad del apartado b) sobre determinadas calidades de estos artículos.

En el epígrafe XV, juguetes, se exceptúan del gravamen los juguetes cuyo precio de venta en fábrica no exceda de 300 pesetas.

En el epígrafe XVIII, Artes, varios, se suprime la totalidad del gravamen sobre las estilográficas, lapiceros automáticos y bolígrafos no comprendidos en el epígrafe de joyería.

En el epígrafe XIX, bebidas, condimentos y otros preparados, se exceptúan las bebidas envasadas y con marca cuando el precio de venta en origen no sea superior a 60 pesetas litro; se suprime asimismo la totalidad del otro apartado que gravaba la venta de quesos.

En el epígrafe XXI, radio y televisión, se eximen del gravamen los aparatos radio receptores en domicilios particulares y los instalados en establecimientos dedicados a la venta de receptores de radio.

El señor ministro, tras exponer otros puntos fundamentales del proyecto, concluyó con un detenido examen del plan de desarrollo.

**SESION DE LA TARDE**  
MADRID, 19.—El presidente, don Esteban Bilbao, reanuda la sesión plenaria de Cortes a las cinco menos cuarto de la tarde. En el banco del Gobierno tomaron asiento los ministros de Obras Públicas, Hacienda, Educación Nacional, Industria, Información y Turismo, Agricul-

tura y Trabajo. Se procede a la lectura del dictamen sobre construcción y explotación de carreteras en régimen de concesión, que defiende, en nombre de la Comisión, el señor Martín de Vidales. Expone las características del proyecto y la forma en que se desarrollaron las discusiones de las enmiendas presentadas al mismo.

Terminado el discurso del señor Martín de Vidales, el presidente de las Cortes dijo que no quería dejar pasar el orden del día sin subrayar un feliz acontecimiento: la boda del rey Balduino de Bélgica con una ilustre madrileña, doña Fabiola de Mora, que ha sabido conquistar, además del corazón de su esposo, la simpatía de dos pueblos. Bélgica la ha recibido entusiasmada, y yo espero también que las virtudes que la adornan, que significan las cualidades más excelsas de la mujer española, unan más a ambos pueblos.

En momentos de coyuntura difícil es conveniente estrechar los lazos de todos los pueblos ante el enemigo común. En estas horas de odios de clases, de pueblos, el amor ha encontrado su momento. España no puede olvidar la gran figura de su emperador, nacido en Gante, que inició la unidad de historia común de Bélgica y España. Balduino y Fabiola, unidos por el vínculo indisoluble y sagrado, aseguran la amistad entre dos pueblos que comparten los mismos principios civilizadores. Por todo ello, el pueblo español, siempre dispuesto a los grandes sentimientos, ha celebrado el magno acontecimiento de estas bodas reales.

Fabiola ostenta ya la corona que Franco le regaló. Las Cortes Españolas hacen votos por la felicidad de este matrimonio y por la prosperidad de los dos pueblos. Grandes aplausos.

**INTERVENCION DEL MINISTRO DE OBRAS PUBLICAS.**  
El crudo planteamiento del problema de la red de carreteras —dijo—, limpio de eufemismos y de atenuaciones, me llevó a deducir las que me parecían condiciones precisas para garantizar una solución acertada:

—Un plan con plazo largo de realización que permitiera asegurar el acondicionamiento de la red de carreteras en modo tal que pudiera servir con hol-

gura a las necesidades del tráfico previsible para la hora del vencimiento de aquel;

—Un plan de urgencia que hiciera, cuando menos, tolerable el tráfico actual sobre la red de carreteras de que disponemos, y que ofreciera la base de partida para la preparación de aquel otro plan general;

—La reorganización de los servicios que consistiera dotarlos de la capacidad de trabajo y de toda la eficacia necesarias;

—El más exquisito cuidado de la preparación técnica de quienes hubieran de estudiar, proyectar y construir;

—El rigor moral que garantizase el buen empleo de los caudales públicos, y la flexibilidad administrativa que permitiera no sacrificar a una problemática seguridad la eficacia perdida casi siempre en la fronda de una perenne desconfianza reglamentada.

—La selección de los ejecutantes con arreglo a normas de ética profesional y de responsabilidad técnica y económica, y

—Las disponibilidades dinerarias no sistemáticamente cuantiosas, sino proporcionadas al volumen de obra que en cada momento se pudiera desarrollar con perfección, vale decir, a la honesta capacidad de gasto.

**AL DEFENDER EL PLAN DE CARRETERAS, DIJO, ENTRE OTRAS ATINADAS CONSIDERACIONES, EL MINISTRO DE TRABAJO**

Ordenar realísticamente la emigración, no es fomentarla. Antes al contrario, datos a la vista muestran que al compas que mejora la acción migratoria pública, desciende el número de emigrantes y, sobre todo, el de los que vuelven fracasados. Muchas salidas y la mayor parte de los retornos prematuros, los causan la clandestinidad y el abandono. Las consecuencias que de ellos se derivan, incluso para el erario nacional, son claras. Por eso, la preocupación de los gobernantes, tanto como a racionalizar la estructura económica, ha de dirigirse a ordenar la social del país, pues ambas son interdependientes y persiguen el mismo objetivo. No pueden elaborarse programas de desarrollo que no tengan en cuenta el impacto que ellos producirán en la situación demográfica. Cálculos valiosos elaborados por organismos estatales y sindicales señalan cifras de nuevos

### Kennedy elegido...

(Viene de primera página)  
**LAS FUERZAS DE HAILE SELASSIE BUSCAN A LOS REBELDES**

ADDIS ABEBA, 19.—Las tropas de Etiopía fieles al emperador Haile Selassie recorren hoy el país en busca de los rebeldes huidos que organizaron la revuelta de la pasada semana, con órdenes del emperador de detenerlos vivos, de forma que puedan ser sometidos a juicio.

El cadáver de uno de los rebeldes, coronel Workneh Gebeyu que, según se informa, fue muerto cuando se resistió a ser capturado, continúa colgado de un árbol en la Plaza de San Jorge. Al mismo tiempo se celebran funerales por algunos dirigentes del Gobierno asesinados por los rebeldes.—(Efe.)



## Don Feliciano Hueto Ortigosa

Industrial de esta plaza  
FALLECIO EL 18 DEL CORRIENTE, A LOS 50 AÑOS DE EDAD  
habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

R. I. P.

Su resignado padre, don Pedro Hueto; hermanos, doña Carmen, don Pedro, doña Amparo, doña Isabel, don Aquilino y doña Ramos (Industriales de esta plaza); hermanos políticos, don Florentino y don Pablo Ortigosa; tíos, don Teófilo Ruiz y don Agustín Hueto; sobrinas, Florentino, Mary-Carmen, José-Luis y María de los Angeles Ortigosa; tíos políticos, doña Vicenta Sotés y doña Nemesia Mayoral; primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Los Funerales, Misa de Réquiem y Exequias se celebraron en el día de ayer.  
CASA MORTUORIA. — Marqués de San Nicolás, 97.

Logroño, 20 de diciembre de 1960.

### EL SEÑOR + Don Joaquín Mateo Merino

Industrial de esta plaza  
FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 73 AÑOS DE EDAD  
habiendo recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.  
Su desconsolada hija, doña María Mateo Gil; hijo político, don Isidro Escribano Achútegui; hermanas, doña Felisa y doña Isabel; hermanas políticas, doña Carmen Faulin Fuster y doña Laura Fernández Dueñas; nietos, María Victoria, José María y Francisco Javier; sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan dolorosa pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a los actos que se indican a continuación, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Calahorra, 20 de diciembre de 1960.  
FUNERAL Y EXEQUIAS DE CUERPO PRESENTE.—HOY, MARTES, a las 11.  
IGLESIA PARROQUIAL.—Santiago.  
MISA DE DOLORES.—MANANA, MIERCOLES, a las NUEVE.  
CASA MORTUORIA.—Martín, 16.  
El Excmo. y Rvdmo. señor Obispo de la Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

### El mayor «oído» electrónico

FILADELPHIA, 19. — En las montañas Alleghany, del Estado norteamericano de Virginia Occidental, está siendo construido el mayor «oído» electrónico del mundo: un radiotelescopio que podrá alcanzar señales desde distancias de hasta 38.000 millones de años de luz. El disco es de tal magnitud que el él cabrían seis campos de fútbol. Su diámetro es de 180 metros, frente a los 75 metros de radiotelescopio británico de Jodrell Bank, que es el mayor existente en la actualidad.  
Estos radiotelescopios captan señales originadas por fuentes naturales a miles de millones de años luz.—(Efe.)

### LA NIÑA María Loreto Bonet y Bordonave-Gassedat

SUBIO AL CIELO EL DIA 17 DEL CORRIENTE, A LOS 8 DIAS DE EDAD  
Q. E. G. E.

Sus resignados padres, don Carlos y doña María-Teresa; hermanos, María-Teresa, María del Rosario, Carlos-José, José Javier y María-Victoria; abuelos, doña Daniela Hernando (Vda. de Bonet), don Jacobo Bordonave y doña Hilario Jiménez; tíos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida.

Logroño, 20 de diciembre de 1960.  
IGLESIA PARROQUIAL.—Santa Teresita.  
MISA DE ANGEL.—Se celebró en el día de ayer.  
CASA MORTUORIA.—Najarilla, 2.

### CASA TIROLESA

BAR - SALCHICHERIA FRANKFURT  
MANANA, MIERCOLES, INAUGURACION DE SU ESTABLECIMIENTO CON LAS ESPECIALIDADES DE LA CASA.  
Laurel, 26

### Treinta y dos muertos y más de cien heridos por incendio en el gran portaaviones «Constellation»

Se estaba terminando su construcción en Brooklyn

NUEVA YORK, 19.—Se ha declarado un incendio a bordo del portaaviones en construcción «Constellation» en los astilleros de la Marina en Brooklyn, según noticias no confirmadas, doscientos de los 4.200 obreros que trabajan en él han quedado en su interior.

Cincuenta bombas lucharon contra las llamas, al parecer motivadas por una explosión de gasolina, y un portavoz de la Marina informa que el incendio está controlado, pero no extinguido. Algunos de los hombres que se informó quedaron atrapados en el barco, de 60.000 toneladas, uno de los mayores portaaviones del mundo, han conseguido salir por medio de grúas; otros se tiraron por la borda, siendo recogidos por lanchas de la Policía, pero se teme que dos centenares de hombres se encuentran todavía en las entrañas del barco. Hasta ahora se sabe que por lo menos cuarenta heridos hay, pero esto es según la Marina. La Policía hace ascender ese número a noventa.—(Efe.)

NUEVA YORK, 19.—Noventa y cinco compañías de bomberos han sido llamadas para combatir el incendio del portaaviones «Constellation», que pareció detenerse un momento, pero sólo para mostrarse casi enseguida más voraz. Centenares de toneladas de madera calcinada o en llamas han sido arrojadas por la borda. El contralmirante Pyne, comandante del astillero, ha manifestado al parecer, al Servicio de Bomberos que la Marina está pensando en abandonar el portaaviones, cuya construcción está presupuestada en 275 millones de dólares.—(Efe.)

NUEVA YORK, 19. — Por lo menos 32 personas resultaron muertas y 125 heridas en el fuego que se ha producido hoy a bordo del portaaviones «Constellation», según manifiesta el Servicio de Bomberos de esta ciudad.—(Efe.)

APARECEN MAS VICTIMAS DEL SINIESTRO AEREO SOBRE NUEVA YORK

NUEVA YORK, 19. — Entre los escombros de los edificios destruidos el viernes como consecuencia de la trágica colisión de dos aviones sobre Brooklyn, han sido hallados nuevos restos humanos. Se teme correspondan a nueve personas, con lo que el total de muertos ascendería a 144.—(Efe.)

# DEPORTES

## El Madrid vence ampliamente (5-0) en Heliópolis

### También el Zaragoza venció en Valladolid

Empataron el Granada en Santander y el Valencia en San Sebastián

## PARTIDOS DE PRIMERA DIVISION



### Resultados y clasificaciones

**PRIMERA DIVISION**

At. de Bilbao-Oviedo	3-1
Barcelona-Mallorca	4-2
Valladolid-Zaragoza	1-2
Betis-R. Madrid	0-5
Santander-Granada	0-0
At. de Madrid-Sevilla	2-0
R. Sociedad-Valencia	1-1
Elche-Español	2-0

**TERCERA DIVISION**

(Grupo Navarra-Guipúzcoa)

Alfaro-Touring	0-2
Vitoria-Recreación	4-1
Izarra-Iruña	1-2
Beasain-Tolosa	2-1
Elgoibar-Eibar	1-3
Vergara-Villafraña	4-0
Mirandés-Real Unión	0-3
Logroñés-Alavés	1-0

J. G. E. P. F. C. P.

Madrid	14	11	2	1	42	15	24
Barcelona	14	8	3	3	33	19	19
At. Madrid	14	7	5	2	21	16	19
Santander	14	6	3	5	22	17	15
Sevilla	14	4	7	3	21	15	15
At. Bilbao	14	5	4	5	20	18	14
Zaragoza	14	4	6	4	20	24	14
R. Scdad.	14	4	6	4	21	26	14
Valencia	14	4	5	5	22	21	13
Betis	14	4	5	5	19	25	13
Español	14	5	2	7	22	22	12
Valladolid	14	5	2	7	22	24	12
Elche	14	3	5	6	22	30	11
Granada	14	2	6	6	15	21	10
Mallorca	14	3	4	7	13	22	10
Oviedo	14	3	3	8	15	29	9

J. G. E. P. F. C. P.

Alavés	14	10	1	3	41	11	21
Eibar	14	9	1	4	46	30	19
Iruña	15	8	3	4	33	29	19
R. Unión	14	8	2	4	36	21	18
Vitoria	14	8	2	4	39	32	18
Alfaro	14	7	3	4	35	21	17
Villafraña	14	7	1	6	27	20	15
Logroñés	14	7	1	6	31	28	15
Vergara	14	6	3	5	25	25	15
Mirandés	14	7	1	6	28	26	15
Touring	14	5	4	5	25	20	14
Elgoibar	14	5	2	7	25	34	12
Tolosa	14	4	2	6	21	31	10
Beasain	15	2	5	8	22	40	9
"Recre"	14	3	2	9	18	38	8
Izarra	14	1	0	13	11	53	2

CON HOJAS

**Palmera**  
Ras, ras... y ya está!

**SEGUNDA DIVISION**  
(Grupo del Norte)

Gijón-Indauchu	4-1
Condal-Baracaldo	1-1
Tarrasa-San Sebastián	0-0
Orense-Sestao	2-0
Pontevedra-Celta	1-0
Leonesa-Coruña	0-0
Osasuna-Sabadell	6-0
Basconia-Salamanca	2-2

J. G. E. P. F. C. P.

Osasuna	14	9	3	2	46	11	21
Coruña	14	7	4	3	31	16	19
Celta	14	8	2	4	31	17	18
Basconia	14	8	1	5	21	27	17
Orense	14	6	4	4	22	18	16
Pvedra	14	6	4	4	24	24	16
Indauchu	14	7	1	6	30	35	15
Sabadell	14	5	5	4	16	21	15
Gijón	14	6	2	6	27	24	14
Salamanca	14	5	4	5	21	16	14
Leonesa	14	4	5	5	17	21	13
S. Sebastián	14	4	4	6	18	24	12
Condal	14	3	5	6	18	27	11
Sestao	14	3	4	7	15	25	10
Baracaldo	14	1	5	8	13	28	7
Tarrasa	14	1	5	8	12	28	7

**Lambretta 150 li**  
velocidades

**SEGUNDA DIVISION**  
(Grupo del Sur)

Las Palmas-Ceuta	0-1
Málaga-Tenerife	2-1
San Fernando-Rayó	3-0
Plus Ultra-Cádiz	4-0
Murcia-Hércules	3-2
Jaén-Córdoba	2-1
Extremadura-Castellón	2-0
Mestalla-Levante	1-4

J. G. E. P. F. C. P.

Tenerife	14	9	2	3	21	10	20
Ceuta	14	9	2	3	27	18	20
Cádiz	14	9	1	4	29	18	19
Hércules	14	8	2	4	22	14	17
P. Ultra	14	8	1	5	40	21	17
L. Palmas	14	8	1	5	18	12	17
Murcia	14	7	1	6	26	23	15
Málaga	14	6	3	5	29	28	15
Córdoba	14	6	1	7	23	13	13
Levante	14	5	3	6	22	19	13
S. Fnando	14	4	4	6	16	19	12
Mestalla	14	4	3	7	13	23	11
Jaén	14	5	1	8	14	30	11
Extremad.	14	4	1	9	13	37	9
Rayó	14	3	2	9	20	29	8
Castellón	14	4	9	9	23	6	

Positivos: Alavés, 7; Eibar, 5; Real Unión y Vitoria, 4; Iruña, 3; Touring, 2, y Logroñés, Alfaro, Villafraña, Vergara y Mirandés, uno.

Negativos: Izarra, 12; Recreación, 6; Beasain, 5; Tolosa, 4, y Elgoibar, 2.

**OPTICA - RELOJERIA**  
**ORTIZ-OLAVE**  
Frente al Ayuntamiento.

### La quiniela ganadora

At. Bilbao-Oviedo	1
Barcelona-Mallorca	1
Valladolid-Zaragoza	2
Betis-R. Madrid	2
Santander-Granada	x
At. Madrid-Sevilla	1
R. Sociedad-Valencia	x
Elche-Español	1
Gijón-Indauchu	1
Tarrasa-San Sebastián	x
Pontevedra-Celta	1
Leonesa-Coruña	x
Málaga-Tenerife	1
Murcia-Hércules	1

### LA DEL PROXIMO DOMINGO

Bari-Milán.
Bolcna-Torino
Fiorentina-Lanerossi
Inter-Spal
Juventus-Sampdoria
Lecco-Roma
Napoli-Atlanta
Padova-Udinese
Como-Mantova
Palermo-Alessandria
Venezia-Novara
Sanrenese-Savona
Reggina-L'Aquila
Messina-Pro-Patria

**¡AUTOMOVILISTA!**

proteja su coche con **ANTICONGELANTE Kraft**

**BETIS, 0.**  
**REAL MADRID, 5.**  
SEVILLA.—Betis: Otero; Lasa, Santos, Areta; Bosch, Azpeitia; Martín-Esperanza, Fallarés, Rojas, Gargallo y Sitges.

R. Madrid: Vicente; Marquitos, Santamaria, Casado; Vidal, Zárraga; Canario, Del Sol, Di Stefano, Puskas y Gento.

A los 12 minutos sale Otero para despejar un centro de Gento, bombeado, y lo hace difícilmente en forma defectuosa. Interviene entonces Puskas y hubiera sido gol de no haber parado Santos, de cabeza, solo ante el marco. Se juega a un tren muy fuerte, y aunque se evidencia la superior clase de los visitantes, el Betis da muestra de su peculiar ardor. A los 36 minutos, Gento, en jugada personal, avanza hacia la puerta y cae al suelo. No obstante, chuta y consigue el primer gol, imprimiendo a la pelota un efecto extrañísimo.

Reanudado el encuentro, se suceden los ataques alternati-

vamente. A los seis minutos, Puskas recibe un centro de Canario y marca el segundo gol.

A partir de este momento ejerce el Madrid un gran dominio. A los 24 minutos, Di Stefano cede a Del Sol, y éste, al tirar, provoca la salida del portero, consiguiendo el tercer tanto.

A los 40, una jugada que se origina en Gento y que continúa con la intervención de Puskas, lleva el balón a los pies de Di Stefano, quien bate a Otero por cuarta vez.

Faltando un minuto para terminar, se interna Gento y co-

mucho fuerte y colocado, y Mut no puede bloquear la pelota y Adelardo, entrando rápido, marca el segundo tanto.

El partido ha sido de escasa calidad de juego. Ninguno de los dos equipos hizo el fútbol que justificara su actual puesto en la clasificación.

**REAL SOCIEDAD, 7.**  
**VALENCIA, 1.**  
SAN SEBASTIÁN.—R. Sociedad: Araquistain; Irulegui, Echarrri, Elizondo; Gordejuela, Lasa; Gallastegui, Rivera, Araquistain II, Paz y Cacho.

Valencia: Pesudo; Piquer, Sócrates, Castellón; Roberto, Sendrá; Mañó, Tercero, Pare, Héctor y Egea.

Mucho barro en el piso, que ha obstaculizado la actuación de los dos equipos, perjudicando a ambos por igual. El empate ha sido resultado justo, pues si bien el Real dominó más y pudo traducir este dominio en goles, lo cierto es que al final el Valencia empató y todavía tuvo dos grandes oportunidades para alzarse con la victoria.

En una de ellas, Araquistain hizo una gran parada, y en la otra, batido el meta, Elizondo consiguió despejar el balón que había frenado en el barro.

A los 25 minutos, Cacho profundizó en el área valenciana para lanzar un fuerte disparo cruzado, que llegó a desviar Pesudo, pero Rivera, lanzado, clavó el balón en las mallas.

En la segunda parte, el Valencia persiste en jugar a la defensiva, aunque con velocidades escapadas, en una de las cuales, a los 32 minutos, Mañó, rondando el fuera de juego, que reclamaron los defensas realistas, avanzó y disparó fuerte, rechazando bien Araquistain, pero recogiendo Egea, que llevó el balón a las mallas.

En el minuto 39 se produce el segundo gol local. Pahué, en una gran jugada, logra centrar acosado por el defensa, a Romero, quien, desmarcado, empuja un fuerte disparo que hace inútil la estirada del portero españolista.

**VALLADOLID, 1.**  
**ZARAGOZA, 2.**  
VALLADOLID.—Valladolid: Estrems; Pontoni, Verdugo, Lesmes II; Matito, Endríz; Zaldúa, Ramírez, Morollón, Mirlo y Joselín.

Zaragoza: Yarla; Cortizo, Alustiza, Reija; Isasi, José Luis; Miguel, Marcelino, Murillo, Benitez y Lapetra.

La sorprendente victoria del Zaragoza, equipo correo y de gran experiencia, ha sido producto de una meritisima actuación no empañada por nada. Durante los 90 minutos se mostró flexible y defendió a contrate según las circunstancias y fue siempre por delante del Valladolid en la iniciativa.

En el segundo tiempo se hizo

## PELÉ, EL "REY DEL FUTBOL"

«Soy el mejor delantero centro e interior del mundo»

«En las dos últimas temporadas he marcado doscientos goles»

«Soy todavía joven para pensar en dejar el Santos y Brasil»

«En el mundial de Chile puede repetir su éxito de Suecia»

SAO PAULO.—(Especial para la Agencia "Europa-Press", por Henrique Tavares).

Un futbolista que sólo necesita veinte días, un mes escaso, para pasar del anonimato internacional casi absoluto a la fama más espectacular, tiene forzosamente que ser un auténtico superdotado. Este es el caso de Pelé, el mejor futbolista que ha tenido Brasil en todos los tiempos. Pelé, famoso ya en Sao Paulo, en Rio, en Santos y en todos los Estados brasileños antes del mundial de 1958, en Suecia, seguía, sin embargo, siendo un completo desconocido para el resto del mundo cuando la selección brasileña comenzó su actuación en el citado campeonato del mundo.

Veinte días más tarde, finalizando ya el torneo, Pelé quedaba convertido en uno de los mejores futbolistas del mundo.

Pelé sigue siendo ahora la figura máxima de su club, el Santos, y del fútbol brasileño. Una figura a la que se exige mucho, tal vez demasiado, pero que nunca defrauda. Todos los aficionados lo consideran el mejor, el maestro, el "rey". Y él mismo piensa así también. No se preocupa por manifestar su opinión.

tiene exactamente diecisiete años y es ya un formidable jugador. Ve bien el fútbol, domina el balón y remata magníficamente. Además, es valiente y rápido.

—¿Cuántos goles marcó usted en las dos últimas temporadas?

—Alrededor de doscientos. Claro que contando los partidos oficiales y amistosos con mi club y los jugados con la selección brasileña...

—¿Se considera goleador ante todo?

—Creo que soy también constructor de juego. Un futbolista no puede ser completo si sólo marca goles. Hay que construir y finalizar.

—¿Qué espera de su porvenir?

—Soy muy joven todavía y no me atrevo a pensar. Desde luego, seguiré jugando al fútbol.

—¿En Brasil?

—Posiblemente...

—¿No le atrae el fútbol millonario de Europa, el español e italiano preferentemente?

—Si que me atraen, pero creo que por ahora no me moveré del Santos, donde me siento sumamente feliz.

—¿Por qué se siente feliz?

por ahora. Todavía soy joven para pensar en eso.

—En Brasil se dice que el futbolista no gana tanto dinero, por mucha que sea su clase, como en Europa. ¿Es económicamente bueno su actual contrato con el Santos?

**CONTRATO ACTUAL**

—Si que lo es; cobro 25.000 pesetas al mes y mi prima de fichaje por año se eleva a 1.500.000 pesetas.

—En el Real Madrid podría ganar mucho más...

—Es posible; pero, en cambio, no tendría a mi lado a la familia.

—¿Gasta usted mucho?

—Procuro ahorrar todo lo posible. Hay que pensar en el futuro, cuando el fútbol se acabe.

—¿En qué invierte su dinero, sus ahorros?

—Compró terrenos para edificar. Creo que es una buena inversión.

—¿Qué papel realizará Brasil en el mundial de 1962, en Chile?

—Puede volver a conquistar el título, como en Suecia. El fútbol brasileño está bien y siguen saliendo muchos buenos jugadores. La pasada temporada, por ejemplo, Brasil jugó veinticinco partidos, de los que ganó dieciocho.

—"I COPA DE AMERICA"

—¿Por qué no se proclamó el Santos campeón brasileño la temporada pasada y se dejó arrebatar el derecho a tomar parte en la "I Copa de América"?

—El Bahía tuvo más suerte. Sin embargo, el Santos es muy superior.

Pelé gusta de buscar sus amistades entre la juventud. Verle rodeado de jóvenes muchachos y muchachas de su edad es corriente. Disfruta con ellos charlando, bromeando, divirtiéndose como se divierten los chiquillos. Luego, en el campo, calzado con las botas y tacos, el niño se transforma en hombre. En un hombre al que los aficionados brasileños denominan nada menos que el "rey del fútbol nacional". Ni más, ni menos. Cuando Didí, tras su poco afortunada experiencia española, inicia su declive, Pelé, con diecinueve años, mantiene su espectáculo, fantástica ascensión. Si un golpe no trunca su carrera, Brasil podrá obtener todavía, gracias a él, si el oro europeo no consigue convencerle cualquier día, éxitos tan completos como el del mundial último, en Suecia.

**EL MEJOR DEL MUNDO**

—Si, me considero el mejor interior izquierdo del mundo...

—sonríe, con la soberbia simpática de la juventud, que todo lo arrolla, de la juventud que está dispuesta siempre a ser sincera, aunque a veces parece pedante...

—¿Y quién es para usted el mejor delantero centro? —se le pregunta a continuación.

—Yo también —su sonrisa se hace más amplia.

—¿Y el más completo interior derecho?

—Yo —repite una vez más, sin prejuicios, sin falsa modestia, sin vacilaciones.

Edson do Nascimento no se preocupa de las preguntas más o menos delicadas. El contesta siempre con lo que se le viene a la cabeza, sin ocultar nada.

—¿Cuántos años tiene ahora, Pelé?

—Diecinueve...

—¿Existe en Brasil algún jugador que, teniendo la edad que usted tenía cuando el mundial de Suecia, sea también una gran figura?

—Diecinueve...

—¿Existe en Brasil algún jugador que, teniendo la edad que usted tenía cuando el mundial de Suecia, sea también una gran figura?

**COUTINHO, OTRO FENOMENO JOVEN**

—Si —no lo duda Pelé—, mi compañero de equipo Coutinho,

**LA FAMILIA**

—Sobre todo, porque vivo al lado de mis familiares, que es lo que más quiero en el mundo, más que al propio fútbol incluso.

—¿No hay entonces ninguna posibilidad de que marche algún día a Europa?

—Si que la hay, pero no por ahora. Tal vez dentro de cuatro o cinco años, cuando ya sea viejo...

Pelé no sonríe cuando habla de "ser viejo a los veinticuatro años". Parece como si lo dijera en serio.

—¿Jugaría en el Real Madrid si se decidiese a marchar a Europa?

—No me disgustaría, pues el Real Madrid es un gran equipo. Es de los pocos que en el Viejo Continente me han hecho conocer la derrota. Recuerdo con admiración a muchas de sus figuras: Di Stefano, Gento, Del Sol, Mateos, Santamaria, Puskas...

—Su fama —le decimos a Pelé— hace que alrededor de su persona corran constantemente muchos bulos. ¿Es verdad que tiene novia y que piensa casarse pronto?

—Nada de ello es cierto: ni tengo novia, ni pienso casarme

mucho fuerte y colocado, y Mut no puede bloquear la pelota y Adelardo, entrando rápido, marca el segundo tanto.

El partido ha sido de escasa calidad de juego. Ninguno de los dos equipos hizo el fútbol que justificara su actual puesto en la clasificación.

**REAL SOCIEDAD, 7.**  
**VALENCIA, 1.**  
SAN SEBASTIÁN.—R. Sociedad: Araquistain; Irulegui, Echarrri, Elizondo; Gordejuela, Lasa; Gallastegui, Rivera, Araquistain II, Paz y Cacho.

Valencia: Pesudo; Piquer, Sócrates, Castellón; Roberto, Sendrá; Mañó, Tercero, Pare, Héctor y Egea.

Mucho barro en el piso, que ha obstaculizado la actuación de los dos equipos, perjudicando a ambos por igual. El empate ha sido resultado justo, pues si bien el Real dominó más y pudo traducir este dominio en goles, lo cierto es que al final el Valencia empató y todavía tuvo dos grandes oportunidades para alzarse con la victoria.

En una de ellas, Araquistain hizo una gran parada, y en la otra, batido el meta, Elizondo consiguió despejar el balón que había frenado en el barro.

A los 25 minutos, Cacho profundizó en el área valenciana para lanzar un fuerte disparo cruzado, que llegó a desviar Pesudo, pero Rivera, lanzado, clavó el balón en las mallas.

En la segunda parte, el Valencia persiste en jugar a la defensiva, aunque con velocidades escapadas, en una de las cuales, a los 32 minutos, Mañó, rondando el fuera de juego, que reclamaron los defensas realistas, avanzó y disparó fuerte, rechazando bien Araquistain, pero recogiendo Egea, que llevó el balón a las mallas.

En el minuto 39 se produce el segundo gol local. Pahué, en una gran jugada, logra centrar acosado por el defensa, a Romero, quien, desmarcado, empuja un fuerte disparo que hace inútil la estirada del portero españolista.

**VALLADOLID, 1.**  
**ZARAGOZA, 2.**  
VALLADOLID.—Valladolid: Estrems; Pontoni, Verdugo, Lesmes II; Matito, Endríz; Zaldúa, Ramírez, Morollón, Mirlo y Joselín.

Zaragoza: Yarla; Cortizo, Alustiza, Reija; Isasi, José Luis; Miguel, Marcelino, Murillo, Benitez y Lapetra.

La sorprendente victoria del Zaragoza, equipo correo y de gran experiencia, ha sido producto de una meritisima actuación no empañada por nada. Durante los 90 minutos se mostró flexible y defendió a contrate según las circunstancias y fue siempre por delante del Valladolid en la iniciativa.

En el segundo tiempo se hizo

mucho fuerte y colocado, y Mut no puede bloquear la pelota y Adelardo, entrando rápido, marca el segundo tanto.

El partido ha sido de escasa calidad de juego. Ninguno de los dos equipos hizo el fútbol que justificara su actual puesto en la clasificación.

**REAL SOCIEDAD, 7.**  
**VALENCIA, 1.**  
SAN SEBASTIÁN.—R. Sociedad: Araquistain; Irulegui, Echarrri, Elizondo; Gordejuela, Lasa; Gallastegui, Rivera, Araquistain II, Paz y Cacho.

Valencia: Pesudo; Piquer, Sócrates, Castellón; Roberto, Sendrá; Mañó, Tercero, Pare, Héctor y Egea.

Mucho barro en el piso, que ha obstaculizado la actuación de los dos equipos, perjudicando a ambos por igual. El empate ha sido resultado justo, pues si bien el Real dominó más y pudo traducir este dominio en goles, lo cierto es que al final el Valencia empató y todavía tuvo dos grandes oportunidades para alzarse con la victoria.

En una de ellas, Araquistain hizo una gran parada, y en la otra, batido el meta, Elizondo consiguió despejar el balón que había frenado en el barro.

A los 25 minutos, Cacho profundizó en el área valenciana para lanzar un fuerte disparo cruzado, que llegó a desviar Pesudo, pero Rivera, lanzado, clavó el balón en las mallas.

En la segunda parte, el Valencia persiste en jugar a la defensiva, aunque con velocidades escapadas, en una de las cuales, a los 32 minutos, Mañó, rondando el fuera de juego, que reclamaron los defensas realistas, avanzó y disparó fuerte, rechazando bien Araquistain, pero recogiendo Egea, que llevó el balón a las mallas.

En el minuto 39 se produce el segundo gol local. Pahué, en una gran jugada, logra centrar acosado por el defensa, a Romero, quien, desmarcado, empuja un fuerte disparo que hace inútil la estirada del portero españolista.

**VALLADOLID, 1.**  
**ZARAGOZA, 2.**  
VALLADOLID.—Valladolid: Estrems; Pontoni, Verdugo, Lesmes II; Matito, Endríz; Zaldúa, Ramírez, Morollón, Mirlo y Joselín.

Zaragoza: Yarla; Cortizo, Alustiza, Reija; Isasi, José Luis; Miguel, Marcelino, Murillo, Benitez y Lapetra.

La sorprendente victoria del Zaragoza, equipo correo y de gran experiencia, ha sido producto de una meritisima actuación no empañada por nada. Durante los 90 minutos se mostró flexible y defendió a contrate según las circunstancias y fue siempre por delante del Valladolid en la iniciativa.

En el segundo tiempo se hizo

**JEREZ**

**Carta Blanca**

en el aperitivo...

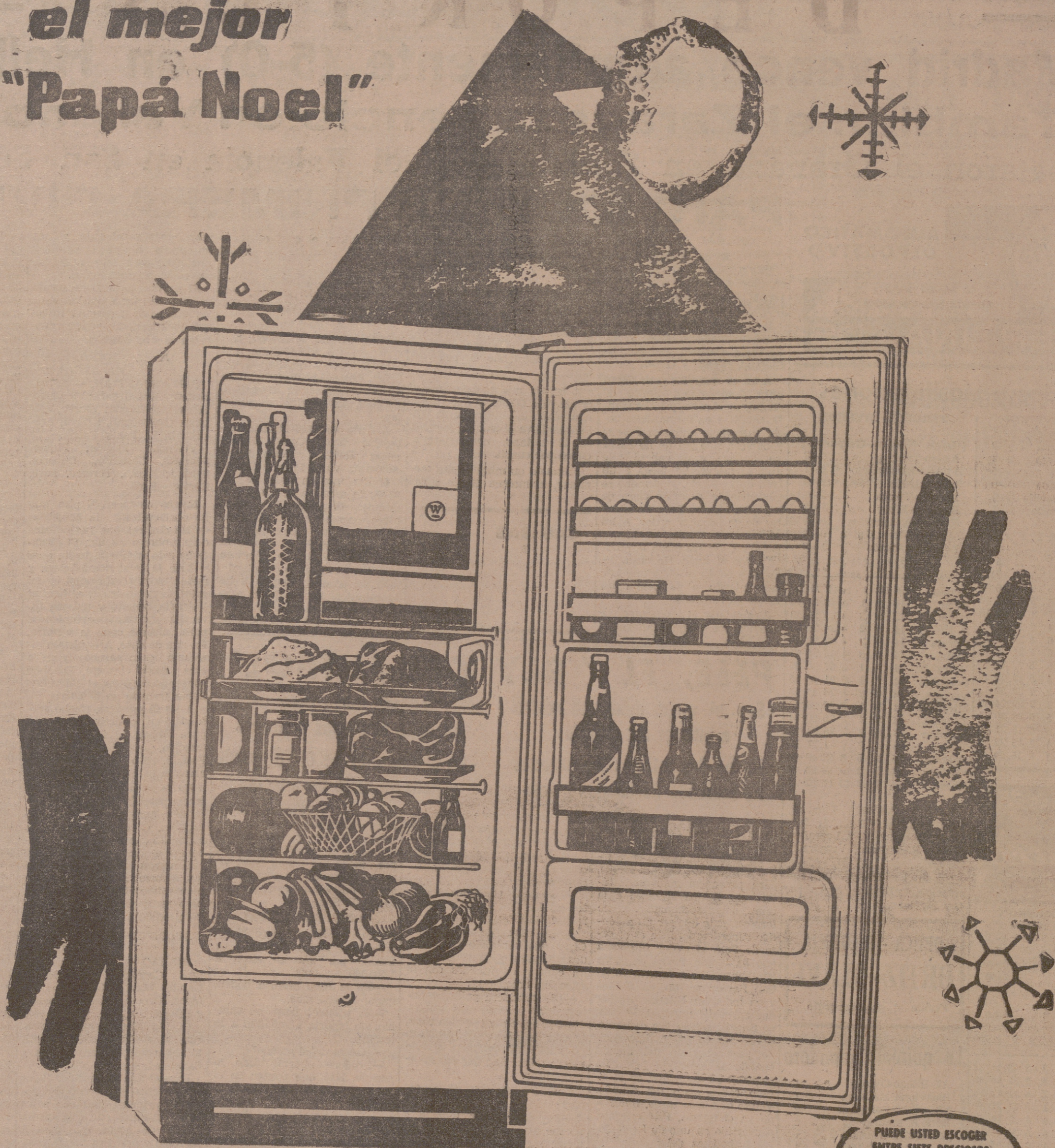
**BRANDY FELIPE II**

en la sobremesa...

**AGUSTIN BLAZQUEZ JEREZ DE LA FRONTERA**

Representante: J. M. ECHEVERRIA.-Teléf. 3469

**el mejor  
"Papá Noel"**

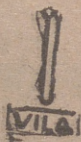


PUEDA USTED ESCOGER  
ENTRE SIETE PRECIOSOS  
MODELOS DESDE  
11.950 PTAS.



Este año entrará en su hogar el mejor  
"Papá Noel". El traerá a su familia  
comodidad, nuevos placeres y dará  
un nuevo ambiente a su casa.

# Westinghouse



**Distribuidor para Logroño: Radio Ortega.--Gran Vía, 29.--Bilbao**  
**Vendedores: Industrias Eléctricas Sáenz.--Vara de Rey, 17.--Logroño**  
**Electricidad Comercial Jalón.--Duquesa de la Victoria, 26.--Logroño**  
**Angel Bella. -- Calahorra**

# Antena de Madrid

SIN EL MILAGRO DEL PAN Y LOS PECES, SE TOMA MAS LECHE QUE SE PRODUCE

El anuncio de la próxima importación de maquinaria para poner en marcha la primera central lechera de Madrid ha producido lógica satisfacción, pues es el único modo de garantizar la pureza del producto. Porque, ¿quién sería capaz de controlar hoy las 600 vaquerías y los 1.400 despachos de la villa?

Es comprensible que si los despachos pagan la leche a 5 pesetas o más no la puedan vender a la tasa, establecida hace años, de 3'50, y que aun la leche que venden como pura a 7'50 lleve su correspondiente parte de agua. Y, ya puestos a bautizarla, cuanto más abran el grifo, más ganancia.

En cambio, la central engrasará toda la leche que admita y garantizará la calidad de la que envase, claro que pagándola y vendiéndola a su justo precio. El que no pueda adquirir nada más que un litro, o medio, sabrá al menos que es leche pura y sana. Y si la necesidad le obliga a aumentar la cantidad para llenar las tazas del desayuno familiar, tendrá la seguridad de que es agua limpia, o teñida con malta, y no podrá llamarse a engaño.

Las estadísticas municipales de 1959 demuestran que se vende más leche al día en Madrid (unos 450.000 litros) que la que se produce (unos 380.000), y como no se trata del milagro de los panes y los peces, se ve claramente la ayuda involuntaria que a vaqueros y expendedores les presta el Canal de Isabel II. También revelan las estadísticas que disminuye el consumo de leche en Madrid proporcionalmente al número de habitantes. Naturalmente, si cada vez es peor... En Madrid no lleva a un cuarto de litro por persona el consumo diario, lo que supone unos 90 litros al año, cuando en países de óptimo consumo es de 170.

## CALEIDOSCOPIO DE LA VIDA MADRILEÑA

Vierte a un extranjero a su mesa

Esta es la consigna que repite, un año más, el grupo de Pax Christi de Madrid. Ruega a las familias españolas que en la noche de Navidad lleven a su casa a un extranjero que se encuentre sin calor de hogar, sin que importe su nacionalidad o credo religioso, porque es una flecha de hermandad humana y el cristiano debe dar ejemplo.

## Camión laboratorio para análisis de alimentos

El primero de la Comisaría General de Abastecimientos va está rodando por las calles madrileñas. Va dotado de moderno material de laboratorio y de armarios frigoríficos para recoger las muestras. Se presta, así, un buen servicio sanitario al comercio y a los consumidores, mediante el plan de inspección de la Comisaría en colaboración con la Dirección General de Sanidad. Como tarea más inmediata tiene la de analizar el aceite, a fin de evitar la mezcla del de oliva con el de soja, en cumplimiento de la circular que regula la actual campaña acelerada.

## ¿Se retira el bailarín Antonio?

Un periódico madrileño se ha hecho eco de la noticia publicada con grandes titulares en el "London Evening Standard" Antonio, que está actuando en Londres con clamoroso éxito, ha dicho que, antes de retirarse de la escena, dará una gran fiesta y presentará su mejor espectáculo, y después establecerá una academia de baile español en Madrid. Claro que estos proyectos no son tan lógicos de España y del mundo mediatos, pues los anuncia para dentro de cuatro años. ¿Quién sabe si en este tiempo Antonio se arrepiente y prorrogó su vida activa de gran bailarín en los escenarios?

Seis millones pide La Chunga a Camus

No es que se los deba el "genio" francés a la gitana catalana de los pies descalzos, sino que es el precio que ella fija a su trabajo de protagonista de una película sobre la gitanería que se le ha vendido en la cabeza al realizador de "Orfeo negro". Y si pide seis millones de pesetas es porque tiene que exponer mucho, porque si la cinta resultase un fracaso... Tema difícil el de la intimidad gitana. Pero dice Amestoy, en su interesante información de "Pueblo", que Marcel Camus tiene a documentarse entre

MAGNIFICA EXPOSICION EN SU FABRICA  
MAYOR, 18 VISITENOS

# MUEBLES Dulce

## Partidos de I División

(Viene de la página trece)

más eficaz y brillante el sistema defensivo y contraataque de los aragoneses. A los diez minutos, cuando alegremente se había echado para delante todo el Valladolid, incluso la defensa, Miguel sale disparado con la pelota y desde su ángulo lanza un tiro que rechaza en el cuerpo de Estrems y se introduce en la portería.

A los 24 minutos se produce una jugada espectacular, que resuelve Enderiz estableciendo el empate de un tiro fenomenal desde medio campo.

Todo el Valladolid se lanza a una ofensiva implacable, pero por descuidar los posibles contraataques consigue la derrota. A los 34 minutos, Miguel se lanza veloz con la pelota por su banda, sirve a Murrillo, que también iba lanzado por el centro, y sin oposición apenas, el delantero centro, de un tiro fortísimo, envía a las mallas el tanto de la victoria.

BARCELONA, 4. MALLORCA, 2.

BARCELONA. — Barcelona: Ramallets; Olivella, Garay, Pinto; Segarra, Gensana; Villaverde, Rivelles, Evaristo, Suárez y Cazor.

Mallorca: Zamora; Arues, Bolao, Guillamón; Forteza, Diego; Oviedo, Szolnok, Quiró, Ruiz y Haro.

Mal partido del Barcelona, que a punto estuvo de ver escapar un punto con el tres a dos en el marcador. Sólo la suerte le privó de que el Mallorca marcara de nuevo.

A los nueve minutos se castiga el Mallorca con falta cerca del área. La lanza Suárez y bate a Zamora, pero el árbitro

ordena la repetición de la falta por no haber autorizado su lanzamiento. Suárez vuelve a marcar, subiendo así el primer tanto al marcador.

A los 23 minutos, gran jugada de Cazor, con centro que no acierta a atajar Zamora, y Evaristo marca el segundo gol.

A los seis minutos del segundo tiempo, en centro de Oviedo, Guillamón marca el primer gol de los isleños. A los once, en un centro tiro de Evaristo, falla Zamora y el Barcelona anota el tercer gol. A los 26 minutos, Haro marca el segundo del Mallorca.

A los 30 se produce un gran lío ante el marco de Ramallets, salvando un gol Olivella con su portero batido. A los 34 minutos, avance de Cazor, que entrega a Evaristo y éste marca el cuarto gol.

SANTANDER, 0. GRANADA, 0.

SANTANDER. — Piñol; Payas, Santamaría, Miera; Pellejero, Crisp; Odriozola, Coque, Kazzas, Ramos y Yosú.

Granada: Lois; Mingorance, Méndez, Larrabetti; Alvarez, Gomez; Cuesco, Raía, Carranza, Lalo y Larraz.

El partido, anodino, sin clase, jugado sobre un verdadero tarrizal. El Granada ha logrado con plenos merecimientos un valioso punto a costa de un Santander desconocido por una absurda táctica defensiva y notoriamente más perjudicado por el barro.

La segunda mitad ha sido de similares características.

A los 14 minutos, nuevamente Kazzas, solo ante la puerta, desperdicia otra gran oportunidad de marcar.



por PEDRO de MIRANDA

## CORNAGO CXCIII

(Continuación)

Floreciente siguió hasta que por falta de dirección al desaparecer los religiosos en la primera excomunión, decayó, pero volvió a resurgir cuando los franciscanos volvieron unos años más tarde.

El aprecio que los cornaguenses sintieron por los religiosos se manifestó en el apoyo que les prestaron con sus limosnas, en el deseo de ser enterrados en su iglesia y en encargados los sufragios por sus difuntos. El cabildo de la Parroquia los tenía también en gran estima y sabía obsequiarlos cuando en los días solemnes de Corpus Christi y Jueves Santo la comunidad franciscana acudía a dar esplendor y realce con su presencia en las funciones religiosas. El mismo cabildo anualmente entregaba al convento, de limosna, dos corderos y tres fanegas de trigo de lo que correspondía al dicho cabildo por razón de diezmos. (Libro de Tazmías. Archivo parroquial).

Mas no solamente eran deudores los cornaguenses a los franciscanos en el orden espiritual. De la puerta del convento no se retiraban nunca los pobres sin limosna y comida sazónada con palabras de consuelo; a sus puertas acudían también los campesinos a la hora de comer y eran atendidos, con lo que se evitaban los molestos viajes a su casa a la hora del mediodía; en sus huertos y en sus ganados encontraban muchos vecinos ocupación remunerada y buen trato; más aún, los franciscanos eran el sostén de numerosas familias ocupadas en las diversas tareas que se realizaban para la fabricación de sayales, pues los productos eran todos comprados por los franciscanos, pues no sólo se surtían de la fábrica de Cornago los frailes de su convento, sino que abastecía a los conventos de las provincias de Burgos y Cantabria. La excomunión de los religiosos fue el golpe final que dio muerte a la industria textil de Cornago, por otra parte ya en decadencia por otras causas; después de su desaparición sólo algún telar pudo llevar una vida lánguida hasta fines del pasado siglo.

res conventuales, uno lector de casos, un visitador de la Orden Tercera, y los restantes, confesores y algunos visitadores y leos. Seguramente que el año 1835 no existía tal número de religiosos en Cornago a consecuencia de la primera excomunión, pero aunque los hubiera habido los decretos que fueron sucediendo al del día 25 de julio le alcanzaron y los franciscanos salieron de Cornago para no volver más.

La Orden Franciscana restaurada en España, después del 1880, no lo fue con la misma organización que antes de su primicia tuvo; la provincia de Burgos, a la que pertenecía el convento de Nuestra Señora de Gracia, no fue entre las restauradas; algunos conventos que le pertenecieron pasaron a depender de la de Cantabria; del de Cornago, completamente arruinado en esta fecha, ni siquiera se debió pensar en restaurarlo.

El 25 de julio de 1836 se da un nuevo decreto por el que los bienes de los conventos suprimidos pasaban a la nación, y de manos de la nación pasaron a los particulares, para lo cual se dieron a éstos toda clase de facilidades para su adquisición; los precios que se pusieron tanto a los bienes muebles como inmuebles que pertenecieron a los religiosos fueron ridículos; este decreto y otros sembraron de ruinas el suelo patrio, ocasionando pérdidas irreparables de monumentos artísticos, desaparecieron preciosos archivos y bibliotecas, y joyas y cuadros orgullo de nuestra Patria fueron a enriquecer los museos extranjeros.

El 22 de junio de 1836, los comisionados amortizadores del partido de Agedra se hacen presentes en Cornago, y hacen un inventario de las cosas de culto pertenecientes al suprimido convento de San Francisco. Figuran en el mismo un copón y una crismera de plata, una Custodia de bronce con viril de plata, dos calices de plata y uno de bronce con copa de plata, con sus correspondientes patenas de plata; un petatecillo donde se enciende el Santísimo; candeleros, ciriales, libros de coro y misales, etc., ornamentos y rona blanca. En el coro, sillería de nogal, y en la sacristía, cajonera de nogal y pino. En la contrasacristía, un altar deshecho de San Francisco con el santo de bulto y otra imagen sin mano.

(Continuará)

## LITERATURA CONTEMPORANEA

JUAN GOYTISOLO. "Campos de Nijar". Edt. Seix Barral

España está llena de profundidades, no siempre advertidas por los viajeros, ni aun por los más perspicaces y detallistas. Existen países maravillosos que se conocen al pasar, y otros que sólo se comprenden descendiendo a sus simas profundas y misteriosas. Goytísolo se asoma en "Campos de Nijar", no sólo a la geografía de las desheredadas tierras del Sur de Almería, sino a su misterio, resumiendo su impresión y su dolor ante la tragedia en la tierra reseca y en las almas desoladas e inertes, con estas palabras: "... Quería decirles que, si éramos pobres, lo mejor que podíamos desear era ser también feos; que la belleza no servía de excusa para cruzarnos de brazos y para salir de nosotros mismos debaríamos resistir la tentación de sentirnos tarjetas postal o pieza de museo".

do de lo que ve, sencillamente. En otros escritores, cuando para el hombre por su relato, es como esa figurilla humana que pintan los pintores, perdida como una anécdota, en el paisaje. Goytísolo está pendiente del hombre. El hombre, para él, es lo esencial, para que nadie pueda dudar de su categoría de protagonista, ya que lo ve íntimamente ligado a la tierra. A medida que la narración adelanta y nos prende en la maravilla de su prosa, flota ante el desvalimiento de estas tierras en que "hasta la muerte es anónima".

Goytísolo, en este extraordinario relato, en que prescinde de sí mismo como personaje, viajero por aquellas inhóspitas tierras, se vuelve amorosamente y cumple plenamente su objetivo de escritor: escribir por y para el pueblo. Convierte a los campos de Nijar en el auténtico personaje de este testimonio. Estos campos de Nijar, anunciados por un "rosario de cuevas, horadadas en el flanco de la montaña —capital del esparto, mocós y legañas—, tratados ya irónicamente por Ortega y Gasset. El autor, en este testimonio, empieza hablan-

Nos cuenta que ellos le dicen: "...en España no hay el adelanto d'otras naciones, pero se vive mejor que en ningún sitio". "... los extranjeros, en cuanto puen, se viene paquí", "...en Andalucía, con el sol y un poquito de ná, se las arregla usé, y va tirando..." y con esto llora por estas gentes resignadas, de una esquina de España, para quienes la vida es "canto y toros, sol y gachíes".

A. y B.

## A plazos y contado

Relojes suizos  
Hasta 15 años  
de garantía. Envíos por correo. Pida catálogo gratis.  
Industrial Suiza  
Apartado 85  
ZAMORA Admitimos agentes

**Enodyne reproduce imagen cinematográfica totalmente real, sin vibraciones**

**Enodyne consume menos que otros televisores. Su consumo equivale al de una bombilla**

**Enodyne ha logrado, merced a su técnica, los precios más bajos de producción y venta.**

**Enodyne garantiza un Servicio Técnico efectivo y permanente, atendido en cada zona por sus Delegaciones o Agencias.**

**lanza al mercado el primer televisor de imagen cinematográfica**

**MOD. 21-C (21") 17.950 PTAS. más 2.019'40 de impuestos**

**MOD. 17-B (17") 13.500 PTAS. más 1.518 de impuestos.**

**MOD. 17-A (17") 15.000 PTAS. más 1.687'50 de impuestos**

**Agencia Oficial y Servicio Técnico para Logroño: Universal Eléctrica. - General Mola, 68. - Teléfono 4686**  
**FABRICADO POR E. N. I. S. A. - Paseo Rosales, 10 y 12. - Teléfono 2-48-97-35. - MADRID**



Trajes  
Trincheras  
Abrigos  
Vestidos  
Impermeables  
Siete octavos  
Faldas  
Blusas  
Pantalones  
Camisas  
Jerseys  
Cazadoras  
Alfombras  
Colchas  
Colchones  
Mantelerías  
Sábanas  
Mantas

Estas «fotos» orientarán a los **REYES MAGOS**, que buscan los «**JUGUETES**» que más **ILUSIONAN**, aunque cuesten más dinero

Y estos «juguetes» son las **PRENDAS DE VESTIR**

- ▶ porque son **PRACTICAS**
- ▶ porque se **LUCEN** en la propia persona
- ▶ porque su **ILUSION DURA** muchos meses

Pero, además, su «juguete» de lana, seda, algodón, tergal o nylón **CUESTA MENOS** en

**ALMACENES**  
**GONZALEZ CUEVAS**

Seleccione su «ju-  
guete» de ilusión y  
tejido duradero.

Y vea el **MISMO**  
por **MENOS** dinero  
en la **CASA** que  
**AMPLIA** constante-  
mente secciones y  
clientes, porque  
marca un 10, 15 y  
20 por 100 más  
barato, al ser la  
**UNICA** que no da  
plazos, ni comisio-  
nes a intermedio-  
rios, ni regalos

